

La Survivance

Organe officiel de l'Association Canadienne-Française de l'Alberta

VOL. XV

EDMONTON, ALBERTA — MERCREDI LE 30 DECEMBRE 1942

No 8

Le Souverain Pontife trace au monde le chemin de la vraie Paix

Revue de la semaine

Berlin. — Depuis l'occupation totale de la France on a annoncé de diverses sources l'arrestation de Weygand.

Le chef de la Gestapo Heinrich Himmler aurait commencé une enquête sur la responsabilité du général français Maxime Weygand dans les souffrances subies par le peuple allemand pendant l'occupation de la Rhénanie durant l'autre guerre.

Moscou. — L'armée rouge gagne de plus en plus de terrain et est rendue à 120 milles de Rostov-sur-le-Don; les Allemands sont forcés d'amener de grosses réserves.

Le Caire. — Les troupes en fuite de Rommel ne sont plus qu'à 100 milles à l'est de Tripoli; les soldats britanniques continuent d'être à leurs trousses; en Tunisie les mauvais temps retardent les opérations; mais la semaine dernière des commandos britanniques ont approché de Tunis ainsi qu'à cinq milles de Bizerte.

Londres. — L'aviation alliée a allumé de gros incendies dans Munich, bureau du nazisme; plus de 200 bombardiers ont survolé l'Allemagne.

New-Delhi. — Les troupes du général Wavell sont à 45 milles environ du port d'Agony; un deuxième raid sur Calcutta n'a fait que peu de victimes et de légers dégâts.

Londres. — Des centaines de Canadiens et de Canadiennes sont arrivés en Grande-Bretagne pour renforcer l'armée canadienne.

Ces nouveaux venus sont des diplômés du plan impérial d'entraînement aérien, des membres d'une partie du second contingent du corps féminin de l'armée.

BILLET DU NOUVELLISTE

Méditation

Ce serait beau le jour de l'an, si ça marquait réellement un événement, si ce jour changeait comme par enchantement. Mais il faut bien se rendre à l'évidence, il n'y a vraiment que le calendrier qui varie et tant soit peu, que ça ne vaut pas la peine d'en parler.

Une année s'achève et l'on pousse un gros soupir de soulagement, comme si l'on se débarrassait d'un lourd fardeau. Une autre commence, on s'aperçoit vite que c'est du même et du pareil. On reste avec ses défaites, ses obligations, ses devoirs. A peine a-t-on le temps de s'arrêter à se bourrer l'esprit de chimères, de rêves fous, à gaver tous ses amis de souhaits, que la vie nous reprend et nous force à marcher de l'avant. Le travail recommence plus impérieux que jamais.

Bien plus, à l'aurore de l'an neuf, on se sent quelque peu révolutionnaire, on veut tout chambarder dans son existence. Tel jure de mettre un frein à sa soif immoderée, tel parle de se lever à cinq heures tous les matins pour faire de la culture physique et vaincre son embonpoint tel se promet de ne plus jamais parler en mal de son prochain; un autre s'effrite tout un programme de vie basé sur la stricte économie.

L'an neuf vieillit très vite et tout le monde se comporte sensiblement comme l'année précédente. Ce qui change chez l'homme, lui arrive à l'improviste. Rien de ce qu'il a décidé, rien de ce qu'il a pu prévoir ne s'accomplit.

Quand on s'arrête à regarder autour de soi et un peu partout sur la route rouge, on regrette quasiment de voir le monde s'acheminer vers l'an 2000. Plus il grandit en âge ce pauvre monde, plus il rapetisse en sagesse, en beauté. Avec toute la finesse qu'il acquiert, il n'aboutit que plus rapidement vers la ruine et le chaos.

Maxence.

Le R. P. Marc Lacroix, o.m.i., nommé vicaire apostolique de la Baie d'Hudson

Le nouvel évêque succède à Son Excellence Mgr A. Turquetil, o.m.i. — Natif de St-Simon de Bagot, P. Qué.

Son Excellence le Délégué Apostolique a annoncé la nomination du R. P. Lacroix, o.m.i., comme vicaire apostolique de Hudson Bay, pour succéder à Son Exc. Mgr A. Turquetil, o.m.i., qui prend sa retraite à cause de son mauvais état de santé. L'évêque élu sera sacré à une date que nous annoncerons plus tard.

Le R. P. Marc Lacroix est né à Saint-Simon de Bagot, P. Qué., le 25 avril 1906, de Paul Lacroix et de Marie-Rose Beauregard.

Il a fait son cours classique au séminaire de Saint-Hyacinthe, P. Q.

Il a pris l'habit chez les Oblats de Marie-Immaculée à Ville-LaSalle, le 14 août 1928. Il prononça ses premiers vœux, au même endroit, le 15 août de l'année suivante.

Immédiatement après il passa au scolasticat St-Joseph d'Ottawa, où il fit un an de philosophie et toute sa théologie.

Il prononça ses vœux perpétuels, en l'église Ste-Famille, le 8 septembre 1932.

Il fut ordonné prêtre, en la chapelle de l'université d'Ottawa par Son Eminence le cardinal Villeneuve, archevêque de Québec, le 21 mai 1933.

Il obtint le titre de licencié en philosophie de l'université d'Ottawa, au mois de juin 1930, et celui de bachelier en théologie, au mois de juin 1932.

Dès sa première obédience, il fut envoyé au vicariat de la Baie d'Hudson, en juin 1934, comme missionnaire chez les Esquimaux. De 1934 à 1936, il fut à Chesterfield Inlet; puis il passa six ans à Repulse Bay; et est revenu ensuite à Chesterfield Inlet cette année.

Au cours de ses tournées missionnaires, on rapporte que le R. P. Lacroix sauva la vie à un de ses confrères missionnaires qui allait périr de froid et de faim.

Son prédécesseur, Son Exc. Mgr Turquetil est né en Normandie, en France, en 1876, et vint qu'il Canada en 1900 pour faire du ministère auprès des Esquimaux, après avoir été ordonné prêtre chez les PP. Oblats en France.

M. Bracken condamne énergiquement ce qu'il a appelé "bureaucratie croissante"

Le chef conservateur progressiste demande au gouvernement une "politique courageuse sur le potentiel humain"

Winnipeg. — Le gouvernement fédéral devrait adopter une "politique courageuse sur le potentiel humain" et se débarrasser d'une "bureaucratie croissante", a déclaré le premier ministre John Bracken, du Manitoba, et chef national du parti conservateur progressiste, dans son premier discours à la radio.

M. Bracken parlait sur le réseau national de Radio-Canada. Il demandait l'unité canadienne; il faut aujourd'hui, dit-il, de l'action et des soldats civils derrière les lignes de front, autant que des civils eux-mêmes.

Tout Canadien devrait avoir pour but un "juste traitement pour tous". La guerre a fait de la lumière, ajoute-t-il, sur plusieurs points obscurs qui ont amené des dépressions, du chômage et autres problèmes.

"Nous savons maintenant qu'il est mieux, à la longue... de donner du travail utile aux sans-travail que de les laisser dans l'inaction et à la charge de l'assistance publique; et nous savons aussi que pour faire survivre notre système politique et économique, nous devons fournir des emplois complets à nos citoyens".

Il ajouta que "nous devons être progressifs selon la conception la plus rationnelle et la plus humaine du mot".

"A mon avis, les gens de notre pays sont fatigués et complètement dégoûtés du retard mis à corriger les faiblesses de notre système. Depuis dix ans, le Canada n'a pu donner à des milliers de gens la chance de travailler à gages raisonnables et n'a pu trouver un marché à prix raisonnables".

On recherche les 13 passagers disparus

Vancouver. — Un avion de transport de la Canadian Pacific Airlines est disparu avec ses 13 passagers. Des avions de reconnaissance ont fait des recherches pendant toute la semaine, mais sans résultat.

M. T. Russell, qui demeure à Steelhead, a déclaré avoir entendu un avion voler très bas et apparemment cherchant à faire un atterrissage forcé. Des avions de reconnaissance concentrèrent leurs recherches au-dessus du territoire mentionné par Russell, tandis que des équipes de terre s'avançaient lentement à travers la forêt.

On a reçu les dernières nouvelles de l'avion de transport par radio alors qu'il se trouvait à 15 minutes de vol de Vancouver.

"Plusieurs s'agrippent maintenant à n'importe quelle formule utopique, quelque dangereuse qu'elle soit. Nous devons corriger ces faiblesses évidentes de notre économie et la rationaliser, et non en la brisant."

"Nous devons maintenir le système, qui donne entière liberté à l'initiative individuelle et apporte un profit raisonnable à toute entreprise légitime qui fournit aux travailleurs... des loix justes à leur endroit... la chance de faire des gains raisonnables pour des journées de travail raisonnables, à tous ceux qui peuvent et veulent travailler".

Le centenaire de Calixa Lavallée

Le 28 décembre 1942 marque le centenaire de la naissance de Calixa Lavallée, l'auteur de la musique de notre chant national "O Canada". Cet événement nous offre une occasion heureuse de rendre à l'une de nos gloires nationales l'hommage d'admiration que ses contemporains négligèrent de lui adresser et qu'il attendit si longtemps.

Ce musicien, très admirable apôtre de son art, dont l'existence est étonnante tient presque du roman — célèbre aux Etats-Unis et jusqu'en Europe, à peu près inconnu dans son propre pays, mort en exil à 49 ans, — est l'un des hommes les plus remarquables qu'aient produits le Canada français. Il naquit à Verchères, le 28 décembre 1842. Son père, Augustin Lavallée, n'était pas un personnage ordinaire. Bûcheron, forgeron, armurier, plus tard directeur de fanfare, chef d'orchestre, luthier et professeur de piano, il pratiquait tous ces métiers avec un zèle et un art accomplis. Il fut le premier maître de Calixa et de ses autres enfants; tous avaient le talent de la musique et devinrent d'excellents instrumentistes ou directeurs de fanfare.

Son Enfance

Vers 1848, Augustin Lavallée se transporta à Saint-Hyacinthe, où il travailla chez Joseph Casavant comme facteur d'orgue. A sept ans, Calixa joue les cymbales dans la fanfare paternelle. Il accompagne son père à l'atelier, s'intéresse aux différentes opérations du montage d'un orgue, suit passionnément les étapes multiples de l'accord des tuyaux et monte sur le banc pour essayer l'instrument.

A la maison, entouré de violons qui fabriquent sous ses yeux l'enfant fait courir l'archer sur les cordes et passe ensuite au clavier du piano. Il grandit en pleine atmosphère musicale et s'initie à tous les secrets de l'art. A neuf ans, il connaît son premier succès sur l'orgue en remplaçant à l'improviste, lors d'un pèlerinage à Sainte-Anne de Varennes, l'organiste absent. Trois ans plus tard, à Saint-Hyacinthe, il accompagne un chœur imposant venu de Notre-Dame de Montréal.

A treize ans, Calixa devient l'élève

Indulgence plénière de S.S. le Pape

Berne. — L'Agence télégraphique suisse a rapporté aujourd'hui de la Cité vaticane que le pape Pie XII accordera une indulgence plénière spéciale pour les catholiques qui, au cours de raids aériens se trouvent en danger de mort, et qui réciteront avec dévotion et repentir le rosaire avec l'invocation "Jésus, ayez pitié de nous".

Le texte de ce décret a été émis en italien, en français, en anglais et en allemand, et peut être récité dans n'importe quelle autre langue.

Restrictions sur les alcools

Dans un discours à la radio, le premier ministre Mackenzie King a annoncé...

1. Une réduction de la quantité des boissons alcooliques destinées à la consommation. Cette réduction sera, par rapport à la consommation des douze derniers mois, de 10 pour cent pour la bière, de 20 pour cent pour le vin et de 30 pour cent pour les spiritueux.
2. La suppression de toute publicité des liqueurs pour la durée de la guerre, à partir du 1er février 1943.
3. Une réduction du contenu en alcool de tous les spiritueux, dès que les approvisionnements actuels préparés pour la vente seront épuisés.
4. La défense d'alcooler les vins.
5. Une requête aux gouvernements provinciaux de réduire les heures de vente à huit heures par jour.

Mort de Mgr L.-A. Sénécal

St-Hyacinthe, P.Q. — Mgr Louis-Adélard Sénécal, P.Q., ancien curé de la cathédrale de Saint-Hyacinthe, est décédé le 22 décembre, à l'âge de 80 ans.

Mgr Sénécal était né à Saint-Marcel-Richelieu, comté de Verchères, le 7 février 1862.

Il avait été curé de St-Hyacinthe pendant près de 25 ans, soit de 1902 à 1926. Il fut monsignor titulaire de la cathédrale de Saint-Hyacinthe, le 14 janvier 1930, et prêtre domestique depuis 1931. Il avait été nommé curé de Saint-Denis-sur-Richelieu en 1926.

New Delhi. — Quelques avions japonais ont fait un court raid contre la ville de Calcutta, aux Indes, pour la troisième nuit de suite. Il y a eu quelques victimes et peu de dommages, dit le communiqué.



A l'occasion de la fête de Noël, Sa Sainteté Pie XII a prononcé une importante allocution sur la paix.

NOUVELLES DE GUERRE

Près de 700 000 hommes sous les armes

30 pour 100 de la population mâle susceptible de porter les armes sont enrégimentés — Les pertes de Dieppe — Le procès Carrière

Ottawa. — Le volontariat et la conscription ont fourni aux trois branches de l'armée canadienne: terre, air et mer, 681 615 hommes de septembre 1939 au 31 octobre 1942. A la veille de 1943, on peut dire qu'il y a tout près de 700 000 Canadiens sous les armes. Ce total représente 30 pour cent de la population mâle, susceptible de porter les armes, entre l'âge de 19 et de 45 ans (2 215 800). Les réformes seraient au nombre de 40 000. L'armée de terre réunit 411 882 hommes, celle de mer 48 374 et celle d'air 15 832.

Les enrégimentés volontaires ont été de 615 558. Des 94 149 hommes conscrits, 29 132 sont passés à l'armée active, tandis que les autres, 65 017, ont été faits de leur leur service au Canada même.

367 Canadiens tués à Dieppe

Une liste de 78 soldats canadiens vient d'être ajoutée aux listes précédentes des victimes de Dieppe, ce qui porte le total des tués pour le Canada à 367. Les pertes en tués, blessés, disparus et prisonniers furent d'environ 3 350, soit 67 pour cent de l'effectif de l'expédition.

La publication de la 23ième liste des

Le message de Noël de Sa Sainteté Pie XII

L'Eglise ne prend aucune part à cette guerre tout en n'étant pas insensible à la situation mondiale. — Condamnation du socialisme marxiste. — Le Pape dénonce la subordination de tout à la politique. — "La paix ne devra pas être seulement une paix extérieure parmi les nations de la terre, mais une paix intérieure" fondée sur l'unité et l'amour. — "L'ouvrier, particulièrement le père de famille nombreux, doit être assuré de certaine propriété privée". — Ce que devront faire ceux qui veulent la paix.

LONDRES, 24 (C.P.) — Sa Sainteté le Pape Pie XII, dans son message annuel de Noël, diffusé au monde chrétien, ce matin, en même temps que la bénédiction papale, a réitéré que l'Eglise catholique ne prend aucune part dans la présente guerre bien qu'elle ne soit pas insensible à la situation mondiale actuelle. Le Pape ajoute qu'"un nouveau danger s'est dressé: celui de la subordination de tout à la politique ainsi que l'hérésie de l'état national qui subordonne tout à la loi humaine".

Pie XII a prononcé ces paroles en réponse aux vœux de Noël que lui présentait le Sacré-Collège. L'allocution a été transmise par la radio du Vatican.

Voici un résumé des principaux passages que nous relevons dans le "Devoir" de Montréal.

"Comme gardien de l'ordre naturel et de l'ordre surnaturel, a continué Sa Sainteté, Nous devons demander l'observance de ces principes sur lesquels est établie la vie humaine et sur lesquels doit être construit l'empire qui ordonne le monde."

"Le monde désire la paix. Cette paix ne devra pas être seulement une paix extérieure parmi les nations de la terre, mais une paix intérieure. Au sein de chaque nation, il devra y avoir de l'unité et de l'amour."

"Chaque nation, le retour de Noël apporte aux oreilles de tous les chrétiens, un message venant de Jésus, de l'étable même de Bethléem, message qui est une lumière dans les ténèbres, message qui illumine d'une beauté et d'une vérité célestes ce monde enténébré d'erreurs."

Dans une autre partie de son allocution, le Souverain Pontife dit que l'Eglise a toujours condamné le socialisme marxiste et qu'aujourd'hui elle réaffirme cette condamnation.

Dès le début, le Pape a dit que son discours serait consacré à la politique intérieure de toutes les nations et de tous les peuples, sans prendre parti pour aucun côté. Le Pape a ajouté qu'il ne faut dissimuler son "amour profond, impartial pour le peuple, italien".

"L'ordre et la sécurité, continue-t-il, doivent inspirer la confiance des peuples. Le but de tous ne doit pas être de dominer mais de servir."

Toutefois un autre point, Pie XII dit que "l'Eglise ne peut ignorer le fait que l'ouvrier est encore en lutte contre la machine qui n'est pas un obstacle naturel mais un obstacle dressé par d'autres êtres humains. L'ouvrier doit être assuré de certaine propriété privée, spécialement le père de famille nombreux."

Sa Sainteté déclare aussi que l'Eglise doit combattre les barrières dressées par les hommes, qu'elle doit faire un nouvel appel pour obtenir une meilleure société et un terme à "cette triste période d'angoisse".

"La route à parcourir sera longue. Elle sera dure, mais il y a en bordure du chemin cinq bornes!"

Premièrement, tous ceux qui veulent la paix doivent rendre à l'humanité la dignité que lui a donnée son Créateur:

"Deuxièmement: des réformes sociales donnant à chacun le droit d'exercer ses pleins droits, particulièrement à la famille, au mariage..."

"Troisièmement..." (Londres n'a pu saisir ce troisième point, à cause des mauvaises conditions de la réception).

"Quatrièmement: Quiconque veut la paix doit retourner au travail la place que Dieu lui a assignée et protéger l'ouvrier et sa famille par tous les moyens que la société moderne est capable de procurer.

(suite à la page 8)

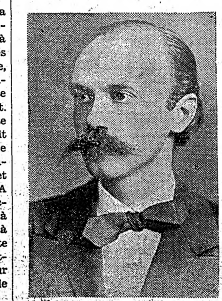
La grève des instituteurs de Vegreville vient de se terminer par un règlement en faveur des requérants. Le 10 novembre les instituteurs de 62 écoles de ce district avaient quitté leur poste, parce qu'on leur refusait un bonus de vie chère. Depuis cette date 1500 enfants environ furent privés de leurs classes. Après plusieurs négociations et échecs, on vient enfin de se rendre à la demande des instituteurs qui recevront un bonus de 7-1-2 pour cent.

La fin de la grève de Vegreville

M. Garson, premier-ministre du Manitoba

Winnipeg. — Une réunion des libéraux-progressistes, des conservateurs, des créditistes et des indépendants qui appuient le gouvernement manitobain de coalition a élu à l'unanimité Monsieur Stuart Garson, trésorier dans le gouvernement Bracken, premier ministre du Manitoba. Député de Fairford depuis 1927, il est âgé de 44 ans et il se trouve le plus jeune membre du cabinet. Comme il est en train de préparer le budget, il n'assurera ses nouvelles fonctions que dans deux ou trois semaines. M. Garson s'est fait une bonne réputation d'administrateur en diminuant les taxes et en transformant une série de déficits en un excédent.

M. Garson aura en Chambre l'appui de 15 libéraux-progressistes, de 12 conservateurs, de 5 créditistes et de 3 indépendants. L'opposition sera formée de 3 C.C.F., de deux conservateurs, d'un indépendant et d'un député ouvrier.



Calixa Lavallée

Sa carrière militaire finie, Lavallée s'installe à Montréal comme professeur, donne des concerts prestigieux qui ne lui rapportent rien, des leçons de musique; l'art seul compte pour lui. Mais une nouvelle fugue le ramène en Louisiane où il est réduit parfois à se noier la figure, pour jouer encore du cornet dans un orchestre de nègres. Fixé à la Nouvelle-Orléans pour un séjour de deux ans, il y remplit des fonctions assez importantes. L'Opéra, français et (suite à la page 8)

APICULTURE GENERALE

L'ABBE GERARD BOSSE, B.S.A.

La reine.

On peut la reconnaître par son abdomen plus gros et beaucoup plus long que celui des autres habitants de la ruche; et cela est très remarquable lorsqu'elle pond. Il n'y en a qu'une par colonie, c'est la seule femelle qui pond; il importe donc d'en avoir une bonne. Une jeune reine est toujours préférable.

L'ouvrière.

C'est le plus petit individu de la ruche, mais il y est en très grand nombre, et c'est l'ouvrière qui fait tout l'ouvrage de la ruche, excepté la ponte des oeufs.

Le faux-bourdon.

Il est facilement reconnaissable par son abdomen gros, court et arrondi au bout inférieur. On doit toujours contrôler leur nombre dans la ruche en n'employant toujours dans la chambre à couvain que des rayons qui ne contiennent que des cellules d'ouvrières, cellules qui sont plus petites et plus régulières que les cellules de faux-bourdons.

Manipulations générales.

Pour ouvrir une ruche, on aura soin d'allumer l'encens. Qu'il produise beaucoup de fumée mais pas de flamme. On emploiera comme combustible des écorces de sapin ou d'épicéa ou de la vieille paille. On prendra soin de fermer toutes les ouvertures de la ruche, et de mettre tout sur un bon toit et des gants, surtout pour le commencement. Alors on envoie quelques jets de fumée dans la ruche par l'entrée; à l'aide de l'outil lève-cadres, on enlève le couvercle et la toile, puis on enfume légèrement à travers les rayons. On ne doit jamais se placer à l'avant de la ruche pour la visiter.

Ensuite, toujours à l'aide de l'outil lève-cadres, on sortira le premier ou le deuxième rayon du bord, jamais celui du milieu si on est à visiter la chambre à couvain. Le premier rayon sorti sera placé à côté de la ruche afin de donner plus d'espace pour la sortie autres rayons. On le remettra en place lorsque la visite sera finie. Les manipulations doivent se faire rapidement, mais toujours sans brusquerie ni ébranlement de la ruche. On ne doit jamais se placer à l'avant de la ruche pour la visiter.

Introduction des reines.

Avez-vous acheté une reine pour remplacer une des vieilles reines, la reine dont vous voulez vous débarrasser après avoir enlevé l'écuelle sur la cage à reine que vous venez de recevoir par la maille, insérez cette cage entre deux rayons de couvain et refermez la ruche. Deux jours après, enlevez le petit carton qui bouche un des bouts de cette cage; avec un crayon, enlevez le sucre qui bouche l'ouverture de ce bout et remplacez entre les rayons, le trou étant tourné vers le bas. Il sera bon de visiter cette ruche 10 ou 15 jours plus tard afin de vous assurer si l'introduction a bien réussi; la jeune reine devrait pondre si vous avez acheté une reine féconde.

Similitudes

(suite de la page 2)

sans laquelle toute victoire est incomplète.

D'ailleurs, il encoire le baron d'19e siècle suit les traces de Hun, son aïeul. Et Hitler, en se l'envasissant pas, — neutre ou pas neutre, — est parfait à l'honneur tudesque.

On sait quelle porte, en ne résistant pas, elle ouvre à l'ennemi.

Comme toujours, la violence, la surprise et tant d'autres facteurs jouent en faveur de l'Allemand.

Il en a recueilli des gains fort appréciables.

Quand il croit avoir terrassé son ennemi, invariablement, — sans doute voulant exploiter à fond une victoire partielle, — il fait des propositions de paix.

Pendant l'autre guerre, — des agents officieux — qui furent désavoués plus tard, — approchèrent les Alliés qui firent la courte oreille.

A présent comme à cette époque on parla de paix sans succès. On se bat de plus belle, mais, comme alors, n'est-ce pas un signe du temps?

La bataille fit rage en 1917 qu'avant après ces rumeurs de paix. Puis après une attaque qu'on qualifie de "grand style" que l'Éch émettait sans bruit sans fanfaronnade, par une tactique savante et sère la morgue germanique s'abattit d'un seul coup.

Puis soudain, comme devant les Huns d'Attila, devant ceux qui virent St-Genevieve surgir, comme pour les yeux de 1918, la fantôme de la défaite s'agit. La déroute se mit soudainement dans leurs rangs et le Colosse germanique, une fois de plus, s'écroula, s'effondra d'une seule pièce.

En ce moment, et depuis qu'il n'a pu atteindre le Bull Dog britannique, le Molosse Allemand, pifine sans victimes, il attaque sans raison de tous côtés à la fois, il tire sur sa chaîne, cherche une issue.

Il perd du terrain un peu partout.

Laissons l'Histoire se dérouler, s'éclaircir, se terminer. Ne se répète-t-elle pas une fois encore!

P.-EMILE.



Que la nouvelle année nous guide dans le chemin de la paix et du bonheur. A tous, nous souhaitons une Bonne, Heureuse et Sainte Année et le Paradis à la fin de vos jours!

achetées en paquets de 3 livres avec reine féconde, puis installées à leur arrivée dans une ruche montée avec des feuilles de cire. Il faudra prendre soin de les bien nourrir à l'arrivée et aussi longtemps qu'elles ne pourront pas trouver leur vie sur les fleurs de la région. On leur servira à cette fin du sirop de sucre granulé fait d'une partie de sucre dissous dans une partie d'eau bien chaude.

Questionnaire:

1. Comment contrôler le nombre des faux-bourdons dans la ruche?
2. Comment éviter les piqûres en visitant une ruche?
3. Comment procéder pour remplacer une reine par le moyen de cellule royale?
4. Comment procéder pour réunir deux ruches?
5. Comment prévenir le pillage et la dysenterie?
6. Indiquez deux moyens de commencer en apiculture familiale.

MORINVILLE

Les fêtes religieuses nous amènent toute une série de visiteurs à Morinville. C'est ainsi que nous avons remarqué plusieurs de nos jeunes en livrée militaire et qui avaient obtenu un congé de cinq jours pour Noël. Il est inutile de dire la joie des parents de revoir leur fils bien-aimés. Ces derniers, pour quelques jours, il y a longtemps que les parents espéraient revoir leur enfant et cette joie leur est accordée présentement. Nos jeunes militaires ont fait bonne impression au milieu de leurs et la vie des camps ne semble pas avoir amoindri leur dignité. L'on nous dit qu'un autre groupe nous arrivera pour la nouvelle année et là encore ce sera une grande joie dans plusieurs foyers. Il n'a que ceux des notes qui sont rendus de l'autre côté des mers qui ne passeront pas par des joies familiales. Sont-ils oubliés la seule pensée des chers absents. L'on prie pour eux dans les foyers et l'on suppose le temps du retour pour eux. Quand nous reviendront-ils?

Dieu seul le sait mais les apparences semblent favorables pour le moment à une fin plus rapprochée du terrible combat, et puis à un retour de nos aviateurs et soldats.

Notre département des affaires municipales est à la fois des changements plus ou moins radicaux dans l'administration civile de notre district. C'est ainsi que notre municipalité de Morinville est disparue pour laisser la place à un administrateur provincial et M. Maurice est le nouveau titulaire de la position. Il a déjà pris possession de ses quartiers depuis quelques semaines. Un évaluateur d'expérience a visité notre village et donné à chaque maison sa valeur approximative. Dans quelques semaines les taxes nouvelles seront connues et chacun pourra dire si oui ou non il est satisfait de la nouvelle administration. En attendant chacun se tient coi et ne se prononce pas...

Nous apprenons que notre district rural de Rae doit lui aussi subir une transformation. Il s'ajoint une partie du district d'Elkwood et sera connu sous un nouveau nom. Ici encore les autorités prétendent que c'est pour le plus grand bien des intéressés et l'avenir nous le dira. Cette nouvelle constitution nécessitera l'élection de nouveaux conseillers et ce sera pour le commencement de février.

Nous avons été heureux de revoir quelques-uns de nos anciens habitants. Nous voulons dire M. Théault qui prend tellement d'importance que bientôt il en aura à vendre. M. Omer Paiement que l'hôpital nous a renvoyé avec les meilleurs vœux, bien portant comme autrefois. Il nous a fait peine de savoir que M. Albert Leduc a du prendre le chemin de l'hôpital, souffrant du cœur.

A tous nos lecteurs et surtout au personnel de La Survivance nous disons: "Bonne et heureuse année".

trict. C'est ainsi que notre municipalité de Morinville est disparue pour laisser la place à un administrateur provincial et M. Maurice est le nouveau titulaire de la position. Il a déjà pris possession de ses quartiers depuis quelques semaines. Un évaluateur d'expérience a visité notre village et donné à chaque maison sa valeur approximative. Dans quelques semaines les taxes nouvelles seront connues et chacun pourra dire si oui ou non il est satisfait de la nouvelle administration. En attendant chacun se tient coi et ne se prononce pas...

Nous apprenons que notre district rural de Rae doit lui aussi subir une transformation. Il s'ajoint une partie du district d'Elkwood et sera connu sous un nouveau nom. Ici encore les autorités prétendent que c'est pour le plus grand bien des intéressés et l'avenir nous le dira. Cette nouvelle constitution nécessitera l'élection de nouveaux conseillers et ce sera pour le commencement de février.

Nous avons été heureux de revoir quelques-uns de nos anciens habitants. Nous voulons dire M. Théault qui prend tellement d'importance que bientôt il en aura à vendre. M. Omer Paiement que l'hôpital nous a renvoyé avec les meilleurs vœux, bien portant comme autrefois. Il nous a fait peine de savoir que M. Albert Leduc a du prendre le chemin de l'hôpital, souffrant du cœur.

A tous nos lecteurs et surtout au personnel de La Survivance nous disons: "Bonne et heureuse année".

L'éducation en Angleterre

Une nouvelle loi sur l'éducation en Angleterre sera bientôt soumise au Parlement. Des groupes manœuvrent pour priver les catholiques de leurs écoles. Au nom de l'épiscopat anglais, S. Em. le cardinal Hinsley vient de publier une lettre où il déclare que la guerre actuelle a pour but de sauvegarder les droits des minorités. Or, continue-t-il, en Angleterre les catholiques sont une minorité, une minorité pauvre. Nous avons réussi quand même à construire 1260 écoles qui reçoivent avant la guerre 400,000 enfants. Ces écoles devraient être traitées sur le même pied que les autres, puisque tous les Anglais proclament que chaque enfant doit avoir toutes les facilités d'être instruit.

Le patriotisme ne se conçoit pas bien sans l'exacte notion de la patrie. On a écrit que notre patrie, à nous Canadiens, n'est pas seulement le Canada, mais l'Angleterre et la France. C'est une erreur profonde d'où découlent les conséquences les plus graves et des désastres nationaux qui, en réalité, n'existent pas.

(Mgr Faquet)

GUY

Dimanche soir, le 20 décembre, l'École Benoît venait offrir une séance gratuite dans notre église, à l'occasion de l'arbre de Noël. La séance fut des mieux réussies et, malgré le froid intense, il y eut beaucoup de personnes présentes.

Le programme comprenait une douzaine de numéros:

1. Christmas Song, par les enfants de l'école;
2. Les aides du Père Noël, par quelques filles et garçons;
3. Les difficultés du Père Noël;
4. Un audacieux pari, premier acte (il s'agit d'un faux cul de Jatte, qui trompe les passants en demandant la charité);
5. Mon père n'est pas le Père Noël, par Rita Oshanowski;
6. Un audacieux pari, deuxième acte (le faux cul de Jatte est pris au piège et se fait attrapper par la police; Valérie obtient son pardon);
7. Les petits Indiens (Joie costumes avec danses);
8. Admirant la scène qui se déroulait devant ses yeux, John Abromantch nous fait voir ce qu'il ressent;
9. Le Portrait de Pierrot, une pantomime;
10. La vie est triste, par Roland Lemay;
11. Violon, Solo par Marcela Houde, de Donnelly;
12. Les roses de Noël: exercices physiques: couronnes par des filles de l'école. Et comme bouquet: Arrivée du Père Noël (M. Joseph Lagacé) fait la joie des enfants qui reçoivent leurs cadeaux; il y a aussi des bonbons pour tous les enfants.

Mlle Cécile Houde, notre maîtresse, a droit à nos félicitations; elle est admirablement secondée par sa compagne, sa sœur Rachel. Ce fut une belle veillée.

Nous avons déjà parlé de la belle soirée offerte par l'École Benoît durant le mois de novembre. Il me fait plaisir d'en rajouter pour montrer le dévouement de notre maîtresse d'école, Cécile Houde (elle a eu le bonheur de faire ses études sous la direction des Religieuses de Sainte-Croix de Donnelly, ce qui lui est précieux). A cette soirée, il y eut une comédie en un acte, A. C. de la Lande (Professeur à Northwood, Man.); elle avait pour titre: "Ce cher monsieur Zéphirin". La patronne (vrai gendarme accusant 40 printemps) était représentée par Mlle Délima Lemay; Denise, ouvrière couturière dans les 20 ans, fut attribuée à Rachel Houde (sœur de Cécile) Lontaine, autre ouvrière dans les 25 ans, fut donnée à Cécile Lemay; Emilie, une troisième couturière, fut remplie par Simone Benoit; Gertrude Benoit, représentait une petite apprentie et Paul Lemay, Zéphirin, chef d'atelier dans les 30 ans. La comédie fut très bien rendue. M. Zéphirin s'empare d'amour pour Denise, mais la patronne veut Zéphirin pour elle toute seule. La comédie fut très bien jouée et dérida toutes les figures. Durant la soirée, outre la vente des chapeaux à l'ancien et la partie de cartes, il y eut déclamation par une artiste, Mme Maurier Beauchamp. Il y eut aussi du chant par M. Poirier de Falher. La soirée se termina par un réveil.

Grâce à la générosité des Dames de Sainte Anne, les enfants d'école recevront des récompenses pour leur travail, durant la session scolaire écoulée, aux études de français et à la classe de catéchisme.

La Messe de Minuit en partie a été célébrée par le R.P. Patoin, Supérieur du Juniorat Saint-Jean. La directrice de la chorale était Mme J. Nadeau. A l'orgue, Rév. Sœur Françoise Romaine, A.S.V.

Nous remercions nos lecteurs et souhaits du Jour de l'An à tous nos amis.

Je ne voudrais pas laisser passer l'occasion sans adresser tous mes encouragements aux parents qui ont des fils ou des filles au service de l'Armée. Il faut espérer que le prochain Noël les ramènera tous au foyer et que la joie en sera d'autant plus grande que la séparation en fut cruelle.

Quant à eux, ils veulent que nous soyons gais malgré la séparation qui nous est imposée et surtout pour le bonheur de ceux qui restent à la maison, espérant de nous un joyeux Noël.

Ninette Lavallée

de notre Maître de chants, M. Emile Johnson (son fils Joseph, qui nous a quittés temporairement pour son service militaire, laisse un rand vide dans notre chorale; on fait d'ailleurs des instances à Ottawa pour ramener ce fermier sur sa terre sans tarder). Durant les deux dernières messes, il y eut des cantiques de Noël en français et en polonais. Il y eut sermon en français et en anglais.

La cérémonie a été fort pieuse du commencement à la fin. Nous ne doutons pas que Jésus, étant à versé sur les deux dernières messes, il y eut des cantiques de Noël en français et en polonais. Il y eut sermon en français et en anglais.

La cérémonie a été fort pieuse du commencement à la fin. Nous ne doutons pas que Jésus, étant à versé sur les deux dernières messes, il y eut des cantiques de Noël en français et en polonais. Il y eut sermon en français et en anglais.

McLENNAN

M. et Mme Roger Hamel de St-Paul travaillent au moulin à scie de M. Ad. Marcoux.

M. et Mme Gervais (Berthe Constant) sont employés au moulin de M. Emile Dubré.

M. et Mme A. Chamberlain de Codessa étaient à McLENNAN, ces jours derniers. Leur fillelette est restée quelques jours à l'hôpital sous traitement. Ils ont eu même temps visité leurs amis M. et Mme Frey. Madame Chamberlain est institutrice à Codessa et M. Chamberlain est agent à l'élevage de l'endroit.

La Compagnie Northern Alberta Rys a décidé d'agrandir ses usines, et une nouvelle extension de même dimension sera ajoutée à la bâtisse principale. M. Frey est chargé de l'installation électrique. Les trains journaliers et le trafic intense de cette ligne, ont aussi contribué à augmenter de beaucoup le personnel des employés de la station.

En repos au presbytère pour quelque temps, le R.P. Vary, o.m.i., d'Edmonton.

Nous regrettons que la grippe, cette visiteuse importune — se soit installée au presbytère depuis quelques jours. Le R.P. Vary, o.m.i., en souffre beaucoup, ainsi que le R.P. Marcotte, o.m.i., curé. Nous leur souhaitons un prompt rétablissement, avec une santé durable, ainsi que toutes les joies qu'apporte avec elle cette époque de l'année.

N'allons pas croire que nous sommes libres, sous prétexte que nous sommes chrétiens, de nous montrer neutres ou même tièdes quand il s'agit de la patrie. De fait, ceux qui croient en Dieu sont ceux qui servent le mieux et avec le plus d'abnégation: qu'il en soit toujours ainsi.

(R.P. Janvier)

BOIS

et CONSTRUCTION

MANUFACTURIERS DE
fenêtres, portes, châssis, buffets
Travaux de menuiserie
Bancs et fourneaux d'églises
DEMANDEZ NOS PRIX

HAYWARD

LUMBER CO. LTD.
Confiance et Service
Téléphone 26155
EDMONTON, ALTA.

MONOGRAM Canadian RYE

Aristocrat of Western whiskies. A fine old Canadian Rye — skillfully distilled — perfectly aged — rich and mellow in flavor. Made from selected Western grain.

13 oz. \$1.40
25 oz. \$2.65
40 oz. \$4.10



THE BRITISH COLUMBIA DISTILLERY COMPANY LIMITED
This advertisement is not inserted by the Alberta Liquor Control Board or by the Government of The Province of Alberta.

A.C.F.A.

Contributions:
Cercle de Donnelly. \$ 100.00
M. A. Mahé, St-Vincent. \$ 1.00
Organisé sous la direction des officiers du Cercle local la Journée de l'A.C.F.A. s'est tenue à Donnelly et s'est avec succès qu'elle s'est terminée. Nos remerciements sincères au Président, M. Edouard Cimon, au Secrétaire, M. L.P. Moquin, aux collaborateurs de la Journée et à tous les généreux donateurs, dont la liste complète se trouve dans une autre colonne du présent numéro.

Donnelly rencontre son objectif de façon éclatante. Car peu de paroisses canadiennes-françaises de cette province ont été demandées de fournir autant par rapport au nombre de foyers. Il y a ici un bel exemple de coopération et de fraternité envers les nôtres.

Merci aussi à M. Mahé de St-Vincent.

Le Comité Exécutif de l'A.C.F.A. souhaite à tous les Franco-albertains une Bonne, Heureuse et Sainte Année et que Dieu bénisse tous et chacun.

Laurent Hébert...
Sec. - Gén.

Journée de l'A.C.F.A., à Donnelly

Ont donné cinq dollars
RR. SS. Soeurs de Sainte-Croix, J. B. Béland.

A donné trois dollars cinquante
Riv. Père Robert.

Ont donné deux dollars cinquante
Ed. Cimon, P. Moquin.

A donné deux dollars quarante-cinq
Jos. Fournier.

Ont donné deux dollars
Ant. Charland, Zoël Côté, Rodrigue Pariseau, Adj. Garant, G. Dandurand, Victor Regnier, P. Regnier, Jos. Pariseau, H. Maisonneuve, L. Maisonneuve, W. Desnoyers, T. L. Thibault, André Boulet, Alex. Thibault, Lucien Pouliot, Mme P. Maisonneuve, Dupuis Chailfoux.

Ont donné un dollar
Mme A. Pariseau, David Côté, J. Breau, Michel Nadeau, M. Bédard, Mme A. Forcier, Mme H. Campbell, Mme M. A. Gravel, Ant. Perre, Hervé Johnson, L. P. Maisonneuve, Jos. Fillion, Louis Hébert, H. Champagne, David Thériault, R. Richer, Nap. Mailhot, Adélard Richer, Adèle Brisson, Alfred Tanguay, Ed. Perry, J. L. Paquette, R. Lagasse, Aug. Thibault, Geo. Servant, Ned Collin, Oscar Pouliot, Alfred Houde, H. Champagne, A. Rouleau, O. Gauthier, Pat. Ouellette, P. Lapointe, G. Lacroix, Th. Ouellette, W. Garant, Emilie Garant, Léo. Garant.

Ont données moins d'un dollar
Oscar Sirois, Alp. Fournier, Léon Tessier, E. Tanguay, Jos. Parent, J. Fortier, Mme Jos. Gauthier, Mme R. Leclerc, Jos. Poulin, Albert Servant, Yves Servant, G. Robarge, A. Cardinal, A. Janelle, Mme Cormier.

Total: \$100.00

Washington. — Pour répondre aux besoins croissants des engagements du prêt-location, le gouvernement américain rationnera probablement les grains alimentaires et les huiles, dans une proportion de 15 pour cent des besoins des civils.

Marché

Les prix du marché d'Edmonton

Avoine—	
2 C.W.	34½
3 C.W.	34½
Fourrage No 1	29½
Fourrage No 2	27½
Orge—	
1 C.W.	47½
2 C.W.	47½
3 C.W.	42 ½
Seigle—	
2 C.W.	46
3 C.W.	41
4 C.W.	40½
Bétail—	
Bovillons de choix	10.50 à 11.00
Ordinaire	9.25 à 10.25
Cécluses de choix	10.00 à 10.50
Ordinaires	9.00 à 9.50
Vaches de choix	8.50 à 9.00
Ordinaires	6.50 à 7.00
Tauraux	6.50 à 7.75
Veaux de choix	10.50 à 11.00
Beurre—	
No 1, 34½c; No 2, 33½c; No 3, 33½c.	
Crème—	
Spécial 45c; No 1, 43; No 2, 39c.	
Oeufs—	
Grade A large	40
Grade A medium	39
Poulettes	35



LAMOUREUX

Les vêts sapins de la vallée
Ce soir sont habillés de blanc
Car de Noël c'est la veille
Et minuit s'avance à pas lent
Ces vêts et ce chant nous reviennent à la pensée en ce Noël de neige et de froidure. Nos hommes gens habitués à remplir leur devoir et à braver les intempéries étaient toutes présentes à la messe de Minuit. Il n'y manquaient que les plus âgés, les hérités et ceux qui sont habitués à suivre les chemins battus du commerce plus souvent que le chemin de l'église.

Le R.P. Nadeau venu pour entendre des confessions, célébra aussi la messe et adressa la parole à l'assistance dans les deux langues. M. le Curé dirigeait le chœur de chant. Une belle messe en musique fut exécutée avec un entrain et un ensemble remarquables. De nombreux cantiques puisés dans le répertoire si abondant des Noëls, furent rendus avec piété à l'Offertoire et pendant la messe de l'Aurore. Puis le matin à 10 h. 30, une grande messe était célébrée pour les grands-mères et les personnes qui n'avaient pu assister à l'office de nuit.

Voici le quatrième Noël de guerre. Il diffère certainement des trois autres, en ce sens que l'on commence à entrevoir au lointain, la victoire. Courage et espoir.

M. le Curé achève sa tournée de souscription qui se révèle un beau succès, en compagnie des syndics. En même temps on recueille les cotisations pour l'A.C.F.A.

A l'occasion des fêtes nous avons le plaisir de revoir plusieurs absents, entr'autres: François Lamoureux revenu de Dawson Creek, Mlle Marie-Claude Desrosiers enseignant à Gibeault, Mlle Genevieve Houle enseignant à Légal, René Béland dans l'aviation, M. et Mme Siméon Langlois et leur fille Mathilde, Mlle Marie-Anne Lamoureux et Ida Houle, Mme Nixon, M. et Mme Noël Fortin d'Edmonton, Francis Bellie, Mlle Laura Gaumont. Enfin tous les docteurs qui fréquentent les collèges et les couvents.

En cette fin de saison, nous offrons aux Directeurs, au Rédacteur de La Survivance et à tout le personnel du journal nos souhaits les plus ardents de bonne et heureuse année.

VILLENEUVE

Nous voulons dire notre gratitude envers les Révérends Pères Oblats du Juniorat St-Jean. Encore une fois, cette année, avec l'affabilité qu'ils ont toujours, ils ont bien voulu, à la demande de notre Curé, venir lui aider pour la messe de Minuit. Le R. P. Forcier a célébré les trois messes et nous donna le sermon anglais et français. M. le Curé lui, officiait pour les trois messes à sa mission de Callavo. Merci donc et reconnaissance aux Pères du collège St-Jean, et tout particulièrement au R. P. Forcier qui a si bien rempli cette tâche.

A La Survivance, à tout le personnel qui travaille sans relâche pour une noble cause, la religion, nous voulons présenter nos vœux les plus sincères.

Bonne et heureuse année.

Alger. — En Afrique du Nord, il semble y avoir une trêve de Noël sur le front de l'Égypte. Les quartiers généraux britanniques ont annoncé: "Rien à rapporter de nos forces terrestres et hier l'activité aérienne au-dessus des champs de bataille était réduite."

Entretiens, on annonce l'arrivée des premières troupes américaines à Dakar. C'est l'indication que ce port important de l'Afrique occidentale française s'ajoute à la liste des bases alliées sur ce continent.

LEGAL

Legal. — Comme on s'y attendait, c'est M. l'abbé Emile Brière, cette année, qui a réjoui la paroisse, en célébrant, dans la nuit, les trois messes de Noël. Sans encombrement ni "embouteillage", l'assistance était nombreuse et surtout pieuse. La messe de Minuit, comme le réveil de l'aurore, sont des traditions canadiennes qui ont la vie plus dure que d'autres, dans l'Ouest. Au dire de tous, le chœur de chant si bien dirigé par la Rév. Soeur Yvonne Morin, a réussi à créer des merveilles de douces harmonies. Il faut dire que cette fois Mme La ira Graves et son fils Albert ont contribué au précieux époint. On s'est rendu compte en écoutant le message de M. le Curé que la guerre n'est pas finie et que nos enfants aux armées ne sont pas absents dans son cœur: "souhaitons et prions que l'an prochain, ils soient tous vainqueurs au foyer paternel et à la table eucharistique de leur vieillesse". Comme bouquet spirituel de Noël aux soldats, chacun des trois prêtres à Légal offrit une messe pour leur conservation et leur retour. Dans l'assistance et à la table de communion, nous avons eu la joie de remarquer en uniforme le toute catégorie: les sergents Louis St-Martin et Paul-Emile Desjardins ainsi que les marins Arthur Colombe et Roger Demers.

Le jour de Noël, nous avons été honorés de la visite des frères aînés Miville Dalphond, d'aventureux mémoires, et Johnny Dalphond, de Morinville. Ils étaient accompagnés des frères Gibeault, Adrien et Paul dont l'éloge sans rationnement épuiserait le vocabulaire. Nous avons revu avec joie de nombreux amis: les frères aviateurs Jack et Andrew Winchuk de Légal, anciens élèves de notre Haute École. "Long time, no see!"

Plusieurs de nos enfants dispersés dans les camps militaires ont envoyé d'outre-mer et de partout des messages de Noël bien touchants; entre autres, Gerald Barry, Adrien Cormier, Philippe Caouette, Emile Colombe, Roger Durand, Emile Madore, Pierre Madore, Ernest Morency, Roger Vaugeois, et last but not least, Mlle Mar-

jorie Stack.

La veille de Noël, bon nombre des nôtres ont eu le loisir et le plaisir d'écouter à la radio le beau programme en français de l'Université préparé si heureusement par M. Laurent Hébert que nous remercions par les présentes.

"L'aube de 1943 se lève rouge et l'année sera rude et terrible" a dit Churchill? C'est pourquoi Legal souhaite à tous une année et heureuse année, en attendant la bienheureuse espérance et l'apparition glorieuse de la victoire.

Mariage à Picardville

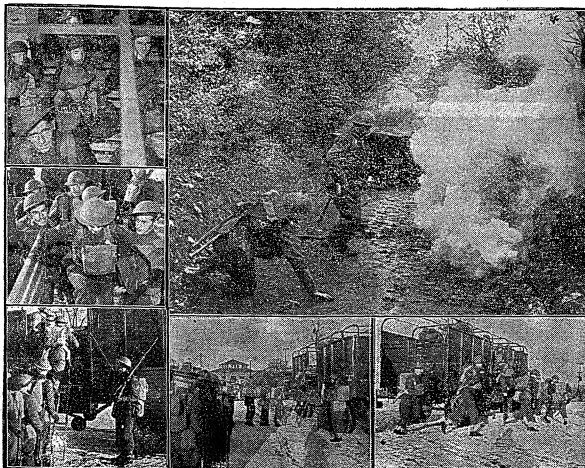
Le 28 décembre fut célébré en l'église St-Benoît de Picardville le mariage de Raoul Potvin et Marie Fradette de Picardville. La mariée paraissait charmante en sa toilette de veuve blanche. Elle portait au bras une jolie gerbe de lys et de verdures. La demoiselle d'honneur était Mlle Alphonse Fradette, sœur de la mariée. Elle était vêtue d'une robe de voile chiffon rose, et d'oreilles multicolores. Le garçon d'honneur était le Sergent Paul-Emile Desjardins, cousin du marié, instructeur avec la R.A.F. à Moose Jaw, Sask.

Assistaient les jeunes mariés: MM. Laurent Fradette et Hermel Potvin, pères des mariés. Le célébrant était M. Marchand, curé de Picardville, qui adressa la parole à l'Évangile. Pendant la messe Mme Antonio Rivet de Morinville et M. Wilfrid Lapierre de Picardville assistés de la chorale, chantèrent de délicieuses cantiques. Mme F. Cloutier touchait l'orgue. Aussi après la cérémonie les parents et les participants à la fête se rendirent chez M. Laurent Fradette prendre le "vin-toast" à la santé des mariés. De chez M. Fradette les mariés et les invités se sont rendus au Royal George à Edmonton pour partager le délicat et copieux banquet qui leur avait été préparé.

M. et Mme Raoul Potvin sont partis en voyage de noces chez M. et Mme Foisy de St-Paul.

Nous leur souhaitons: bonheur et longue vie.

L'Infanterie en action



Quelques photographies illustrant l'infanterie canadienne à l'instruction au Canada et en Angleterre. La grande vignette du haut montre des soldats canadiens arrêtant l'avance d'une chenillette dans une embuscade et dissimulant leur opération à l'aide de bombes fumigènes. Les autres vignettes, du haut en bas et de gauche à droite, font voir comment les soldats d'infanterie motorisée entrent en action après des déplacements rapides. Ils s'exercent à monter dans les camions et à en descendre rapidement; avant même que les véhicules aient stoppé, ils courent déjà vers leurs postes de combat. Le transport motorisé décale la vitesse des déplacements de troupes et permet aux soldats de conserver toutes leurs forces pour le combat.

Aux femmes qui travaillent dans les usines de guerre du Canada on sert de bons repas et l'on procure des divertissements.

Noël à Picardville

Notre paroisse comme par le passé fut témoin de belles fêtes de Noël. L'éclat en était réhaussé cette année par la présence du R.P. Levasseur et du R.F. Fortier, oblats de M.-I. du Juniorat d'Edmonton. Nous étions heureux de saluer ces deux missionnaires qui ne nous étaient pas inconnus. Ils acceptèrent l'invitation de notre dévoué Pasteur, M. le Curé Marchand, de demeurer parmi nous jusqu'au mardi, le 23.

La messe de Minuit fut des plus solennelles. Le célébrant, le R.P. Levasseur, était accompagné de notre vénérable curé et du R.F. Fortier remplissant les fonctions de diacre et sous-diacre. Le sermon de circonstance nous fut donné par le R.P. Levasseur. Il sut avec toute l'ardeur de son âme apostolique, nous démontrer en anglais et en français, ce que Noël éveille dans le cœur d'un chrétien. Nous eûmes le bonheur de l'écouter de nouveau dimanche sur l'Éducation familiale. Les chœurs nous firent goûter d'une variété de chants bien appropriés à la circonstance.

Dieu a permis cependant que la peine vienne se mêler à la joie. Il enleva de ce bas-monde l'un des vôtres, la veille de Noël à six heures.

M. Louis Breaud, miné depuis longtemps par la maladie, s'endormit paisiblement dans le Seigneur avec la plus parfaite résignation chrétienne et munit de tous les secours de l'Église.

Il laisse pour pleurer sa perte, sa chère épouse, Delfina Comeau, et de nombreux parents et amis.

Le défunt devait atteindre sa soixante-et-unième année le jour même de sa sépulture. Le 27 au soir les membres de la ligue du Sacré-Cœur se rendirent faire la veillée de garde à la chambre mortuaire. M. le Curé et ses collaborateurs présidèrent aux prières et aux chants pour les défunts.

Le service funèbre solennel fut chanté par les mêmes officiants de la messe de Minuit, lundi le 28 à 11 heures. Une assistance nombreuse vint rendre un dernier hommage au regretté disparu. Les membres de la ligue du Sacré-Cœur faisaient la garde d'honneur auprès du cercueil durant le service. On comptait parmi les porteurs de la dépouille mortelle: MM. Johnny



FALHER

Le 22 de ce mois le R. F. Joseph Vary, O.M.I., d'Edmonton, était de passage au presbytère. Il venait rencontrer le R. P. A. Philippot, O.M.I. en compagnie duquel, le lendemain, il se le bon frère est enchaîné de son voyage dans le vicariat de Grouard.

Nos malades
Pour la deuxième fois, Mme Alfred Roy dut se rendre à l'hôpital d'Edmonton. Une première opération chirurgicale pour cancer, ne l'ayant pas tout à fait guérie, et la maladie s'aggravant, elle dut retourner aux soins de ses médecins. A souhaiter cette fois que la guérison soit complète.

Aussi Mme La Roy, depuis plus de trois semaines est revenue à l'hôpital du Sacré-Cœur de McLennan, par une forte pneumonie.

Nos soldats
Le sergent G. Bugeaud de l'armée de terre et le caporal Ph. Lapensée de l'aviation visitent présentement leurs parents et amis.

M. André Alkintai fut l'heureux gagnant d'une magnifique statue, objet d'une rafle du couvent.

Notre messe de Minuit fut un réel succès; sincères remerciements à nos innombrables religieuses directrices et à nos chœurs de chant si dévoués.

Message de McNaughton à ses troupes
LONDRES.— Dans un message aux troupes canadiennes en Angleterre, le Lieutenant-général McNaughton, commandant en chef, dit dans un message à ses soldats que c'est la quatrième fête de Noël qu'ils passent loin de leurs foyers, puis il fait le tableau des progrès de l'armée canadienne outre-mer pendant ce laps de temps. Il ajoute:

"Ces années en Angleterre n'ont pas été faciles. Nous ne nous attendions pas qu'elles se prolongent indéfiniment. Les hommes et les femmes de l'Armée canadienne outre-mer sont loin de leurs foyers, de leurs amis et de leurs parents, qu'ils voudraient revoir mais c'est sans hésitation qu'ils poursuivent le but pour lequel ils sont venus ici. Ils veulent. Ils attendent le moment de frapper avec cette patience paisible qui indique un moral élevé. Lorsque viendra ce moment, que ce soit tôt ou tard, l'Armée du Canada s'élancera avec une confiance intelligente et se donnera tout entière à la cause que nous servons."

Les paroissiens, venant prior à notre crèche, trouve l'Enfant-Jésus trop petit pour sa dévotion et se promet d'en acheter un beau pour l'an prochain.

Le 23 décembre, les élèves de l'école ont donné leur concert de Noël. Les recettes de la soirée sont attribuées à l'achat d'une série de livres pour la bibliothèque scolaire.

Mlle Simone Brisson passe les vacances dans sa famille à Edmonton.

Les paroissiens ont goûté à une messe de l'après-midi, dimanche le 27 décembre. Le Saint Sacrifice est aussi bon et riche en bénéfice.

L'Ile d'Anticosti, dans le golfe St-Laurent près de la côte de Gaspé, dans la province de Québec, a une superficie double de celle de Long Island, New-York.

Port-Moresby. — En Nouvelle-Guinée, les Nippons sont retranchés sur un secteur de 5 milles de long.

Cherchez-vous un imprimeur?

ADRESSEZ-VOUS A

L'Imprimerie "La Survivance"

qui exécutera avec soin et aux meilleurs prix tous travaux de typographie:

CARTES DE VISITE
Menus
TETES DE LETTRES
Faire-part
CARTES MORTUAIRES
Périodiques
FACTURES — AFFICHES
Catalogues
PROGRAMMES
Journaux
RAPPORTS FINANCIERS

Téléphone: 24702

Écrivez: 10010-1096 Rue Edmonton

L'IMPRIMERIE "LA SURVIVANCE"

ST-JOACHIM

Mme A. Tougas nous est revenue après un beau voyage de trois mois dans la province de Québec.

M. Roméo Bouchard de Régina est venu passer quelque temps avec sa famille à Edmonton.

Chez M. et Mme L. Roy avaient la visite de Mme Léon Levasseur, mère de Mme Roy, pour les fêtes de Noël, ainsi que leur fille Mlle Marvonne, institutrice à Lamoureux et leur fils le Lieutenant-Adjudant Louis Roy de Terrace, B.C.

M. André Dubuc était l'hôte de ses parents le Juge et Mme Lucien Dubuc, pour quelques jours.

Mme Rioux avait la visite de ses deux fils pour la Noël. Le Caporal Paul Rioux de R.C.A.F. de Calgary et Roger Rioux d'Hobbs.

M. Jean Côté de R.C.A.F. passe quelque temps dans sa famille. Mme A. Roy de Falher est venue rencontrer sa fille, Fernande Boris de Lethbridge. Toutes deux étaient les invitées de M. et Mme LeSautier.

Mlle Diane Villeneuve est partie à Falher passer les fêtes de Noël avec son père.

Pierre Garipey de R.C.A.F. passe quelques jours de congé chez ses parents M. et Mme C.E. Garipey.

Mlle Elisabeth Barbeau de Lloydminster était l'invitée de ses parents M. et Mme P.J. Barbeau, pour les fêtes de Noël.

M. et Mme Louis Protti d'Hobbs sont les invités de Mme E. Gagnon pour le temps des fêtes.

L'Immaculée-Conception

M. Léo Trotter, soldat, est en visite chez son père et sa mère.

M. et Mme Potvin eurent la visite des fils de M. Potvin. Un d'entre eux est soldat.

MM. Mmes A. Dixon et Wilfred Lachance en visite pour Noël chez M. et Mme T. O. Lachance.

M. Verdun Sears, dans l'aviation R.C.A.F. est en visite chez son épouse.

La distribution des cadeaux offerts par les Dames de Ste-Anne aux enfants d'école qui méritèrent des récompenses, eut lieu avant la fin des classes. Les remerciements des favorisés sont adressés à la congrégation entière.

La messe de Minuit fut célébrée avec de magnifiques chants, une assistance très nombreuse. Le R.P. Jean Patineau, célébrait la messe et le R.P. R. Ketchen fit le sermon. La chorale se distingua. Des cantiques charmants vinrent éveiller la ferveur de Noël tous nouveaux. La crèche pieusement érigée, attirait les regards, et les vœux sans nombre furent formulés devant l'Enfant-Jésus. Au sortir, les paroissiens s'exprimèrent d'adresser leurs meilleurs vœux à leur bon et dévoué pasteur.

A l'occasion de la nouvelle année, les meilleurs vœux et souhaits de bonheur, de joie et de santé sont adressés à nos amis.

Ninette Lalavée

"XAVIER"

Revue mensuelle consacrée à la culture, à l'éducation des adultes et à la religion.

"XAVIER" continue à paraître malgré la fermeture du Collège.

Abonnement: \$1.00 par an.

Le "XAVIER"
St. Andrew's Rectory
St. Albert Trail
Edmonton, Alta.

Annouces classifiées

Terre à vendre
Quart de section, situé dans un bon-paroisse; 60 acres en culture — maison, écurie, étable, poulailler, etc., 100.00 comptant.
S'adresser au Bureau de Colonisation de l'A.C.F.A.

Ford à vendre
Ford V8 De Luxe 1939, modèle en parfaite condition. A vendre, ou à louer pour un logis.
S'adresser à: Boite 76, "La Survivance". Tél.: 24702.

LAC FROID

La paroisse du Lac Froid fête son Curé

Vendredi le 18 décembre, les paroissiens du Lac Froid devaient se réunir au presbytère pour une veillée intime avec leur curé. Les mauvais chemins et le froid intense allaient arrêter ce pieux projet lorsqu'une vingtaine d'amis du village se présentèrent pour célébrer avec le R.P. J.A. Lavallée, o.m.i., son onzième anniversaire d'ordination sacerdotale et lui offrir leurs vœux de fête.

Malgré le caractère imprévu de l'événement, cette réunion où tous se sont bien amusés, causa un vif plaisir au héros de la soirée.

Les paroissiens ne s'avaient pourtant pas découragés ni battus par la température, ils décidèrent de se reprendre et ils le firent magnifiquement.

Ils profitèrent, dimanche le 20 décembre, d'une soirée de vœux amicaux données par leur curé, pour lui exprimer leurs sentiments de reconnaissance et de dévouement ainsi que leurs vœux dans une belle adresse lue par M. Ls. Poirier, et lui présenter une bourse assez rondelette.

Notre dévoué curé, réellement surpris et touché, répond en termes émus. Il félicite ses paroissiens et leur donne quelques conseils en insistant sur la pratique de la charité entre les paroissiens et à l'égard du prêtre.

Ce fut une vraie belle soirée paroissiale et pour la première fois un franc succès.

Nous avions le bonheur d'avoir parmi nous le R.P. Pelletier, O.M.I., de la mission de Le Goff, retenu à Lac Froid par affaire. Il prêchait aux deux messes du matin en anglais et en français. Le soir à titre d'ancien prêtre chargé de Lac Froid, il se déclara heureux d'être au milieu de nous pour la circonstance. "Ce que vous avez fait pour votre curé et ce que vous faites ce soir pour lui, c'est beau! C'est beau, beau! C'est à lui qu'il faut faire! C'est la première fois! Que ce ne soit pas la dernière.

Alors pour terminer cette belle veillée notre cher Curé accompagné du R.P. Pelletier bénissait ses paroissiens afin de cimenter les cœurs dans la charité du Christ-Jésus.

Mlle Bella Poirier, qui demeure à Edmonton depuis une couple d'années, est revenue ici dans sa famille.

WARWICK

Le temps froid continue et va tenir bon pour toutes les fêtes, ça bien l'air.

On a eu le grand bonheur d'avoir la messe de Minuit cette année, aussi les deux messes du jour.

Le R.P. Strickland, notre père missionnaire, nous a favorisés en venant nous dire ces trois messes en plus de celle du deuxième dimanche du mois. Malgré le froid toute la paroisse assista et alla communier.

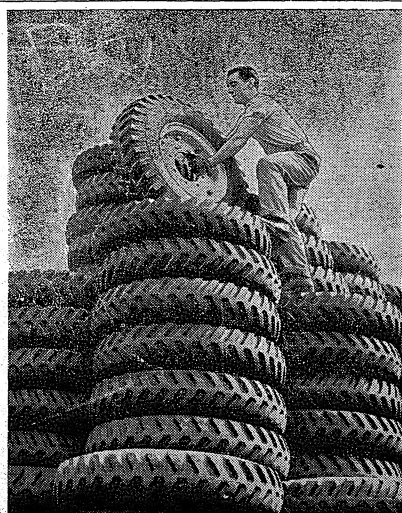
Le petit Marcel Venne eut le bonheur de porter le petit Jésus à la crèche, où le Père le déposait.

Roland Thérault servait la messe. Le chœur de chant exécuta de beaux cantiques de Noël.

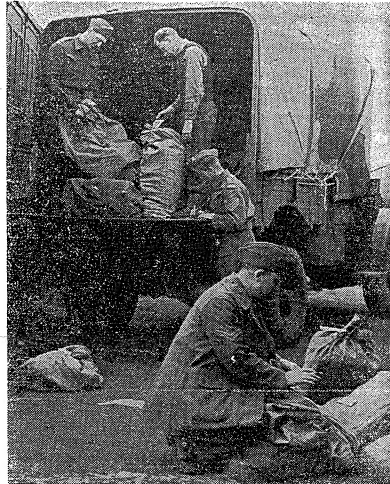
En visite chez M. et Mme Yvan Boë, Mme McKenney et M. et Mme Poelvorde, Edmonton.

Ils sont venus passer Noël seulement car M. Poelvorde doit commencer son service militaire le 29 décembre.

M. Wilfrid Lapierre de Plamondon a passé quelques jours en visite chez sa sœur, Mme Eugène Thérault. Il est maintenant reparti.



Conservons le caoutchouc. Les vieux pneus sont précieux et servent à de multiples usages dans l'équipement d'une armée moderne.



Bernard Thérault est allé avec son oncle pour y passer une petite vacance.

M. Azarie Venne a passé quelques jours parmi nous, au milieu de décembre. Nous étions tous contents de le revoir. Venez encore M. Venne.

M. et Mme Armand Thérault et leur famille ont passé quelques jours à Vegreville, en visite chez M. et Mme E.J. Bellisle.

M. et Mme Eugène Thérault sont allés à Edmonton par affaire. Ils sont arrivés à Lamoureux en revenant, chez M. et Mme Wilfrid Thérault.

McLENNAN

En vacances

Milles Marie Dupuis, Renée et Marguerite Piché, du pensionnat des RR. SS. de l'Assomption.

M. Marcel Dufré de Juniorat St-Jean, d'Edmonton.

Le 22 décembre au soir, les élèves de l'école Guy de Mc Leenan donnaient, sous la direction de leurs institutrices les RR. SS. de la Providence, un joli concert des plus variés.

Un public nombreux de parents et amis de l'enceinte assistait à cette séance pour applaudir aux succès des écoliers et resta sous le charme tout le long du programme dont voici la teneur:

1. The first Christmas Morn — Noël
2. A visit from St. Nicholas
3. Long long ago — D. Michetti
4. Dancing puppets — H. Lamothé
5. Meters d'enfants
6. Betty Blue Eyes — Jocelyn Breau
7. Cuckoo waltz — Rythm Band
8. Silent night — J. Kaiser
9. The Soldiers March — J. Kelly
10. Snorcs — Tales from Vienna woods — L. Roch
11. La Vierge au fuseau — A. Martineau
12. La Vierge à la Crèche — Star of hope — L. Roch, A. Lapine, A. Martineau
13. That's what I want for Christmas — Récitation — A. Jean
14. The Peddlars Merry Country Lad — A. Lapine
15. The musinger — A la porte du Ciel — Crimon leaves — Marche militaire — G. Dubré
16. Mlle. Trotte-Tout — Jungle Bells — J. Kelly, D. Michetti, S. Hagan — O Canada.

Les jeunes acteurs ont su interpréter leurs rôles de façon à donner de leur personnalité, la meilleure impression.

Tous bien dirigés aussi dans le domaine musical, ils nous ont charmés par l'harmonie de leur orchestre ainsi original qu'intéressant, et les jolis costumes ont fait l'admiration de tous.

A la clôture du concert, le R.P. Marcotte, O.M.I., adressa la parole aux enfants en leur recommandant de s'appliquer soigneusement à développer leurs aptitudes particulières que les RR. SS. savent si bien discerner en les dirigeant.

Il invita ensuite M. Stehelin, inspecteur d'écoles à adresser la parole en anglais; M. Stehelin fit avec beaucoup d'à propos, et en termes concis, il déclara être plus que satisfait de cette démonstration scolaire, tout à l'honneur des institutrices; les encourageant à continuer cette ascension vers le progrès, il les compara avantageusement à la gent écolière de son territoire qu'il visite périodiquement, appuyant sur le fait que dans cinq ans ou dix ans tout au plus ces jeunes seront une force morale en autant qu'ils auront cultivé leurs facultés sociales basées sur une solide éducation.

Nous avons eu une belle fête de Noël, célébrée dignement par la population catholique de la paroisse.

Sous la clarté des étoiles, les fidèles s'exprimèrent, malgré un froid vif, de se rendre au pied de la Crèche pour adorer, supplier et contempler avec la Vierge Marie l'Enfant de la Promesse, le doux Jésus.

La messe de minuit fut chantée par le R. P. A. Marcotte, o.m.i., Curé. Les communs nombreux étaient défilants par le même esprit de foi, de confiance qui unissait tous les participants. L'autel solemnement décoré des emblèmes de Noël, brillait dans sa blancheur, teintée de la robe rouge et de vert sombre. De la lumière partout, mais surtout dans les âmes, pour remercier l'Enfant-Boi, Noël du Monde.

L'armée canadienne a ses propres bureaux de postes et sa livraison. Au cours des fêtes de Noël, le courrier de l'armée s'est accru considérablement. Ici des soldats en train de distribuer les lettres.

DONNELLY

Lundi, le 25 déc., était béni en l'église paroissiale, par le R.P. Robert, curé, le mariage de Mlle Yvette Pariseau et M. Eugène Richer.

Les mariés étaient accompagnés de leur père respectif, MM. Jos. Pariseau et Rémi Richer.

La mariée, vêtue d'une robe de crêpe bleu turquoise, portant son ruban insignie, était coiffée du voile blanc des Enfants de Marie.

Ses compagnes, les demoiselles Enfants de Marie, firent les frais du chant à la grand-messe, où l'Ave Maria de Marz, en partie, fut magnifiquement réus et très édifiant.

Après la messe, Mlle Aline Pilon présidente, accompagna la mariée pendant la lecture de l'acte de Consécration à Marie et lui envoya ensuite son ruban. C'est à de telles occasions que nous pouvons admirer les cérémonies pieuses et belles de nos mariages chrétiens.

Un léger déjeuner, pour les nouveaux époux qui venaient de communier, fut pris en famille, chez M. David Côté, grand-père maternel de la mariée.

Aux heureux du Jour, nous offrons nos vœux sincères de doux bonheur, de santé et de prospérité.

Température

La température excessivement froide que nous avons depuis la Toussaint, semble vouloir se maintenir tout l'hiver. Nous avons cependant la faveur d'abondante neige depuis deux semaines.

Les fêtes

Noël. Malgré le temps si froid, l'assistance était excellente à la Messe de Minuit, où tous se firent un devoir de communier.

Jour de l'An

Premier vendredi du mois, nous aurons le très grand honneur et avantage de pouvoir rendre nos hommages et demander des grâces à Jésus-Christ, lors que le Très Saint Sacrement sera exposé à partir de la grand-messe jusqu'à Vêpres à 3 heures et demi.

Haute de plus de cent pieds, illuminée à l'électricité, la croix du Mont-Royal domine du haut de la montagne la ville de Montréal dans la province de Québec. Cette croix est plantée à l'endroit même où Maisonneuve, fondateur de la ville, érigea une croix de bois il y a 300 ans.

En soutenant votre journal, vous aidez la cause catholique et française en Alberta.

SALON DE BARBIER
G. A. HARRISON — Ed. Pailher
Salon de coiffure adjoint
Ondulation
Permanent
\$3.50 et plus
Tél. M1947
Calgary

SAINT-PAUL

Lundi soir, le 21 décembre, notre dévoué curé, le R.P. Meunier, revenant de New-Bedford, Mass., où il a visité sa mère, malade. Nous avons appris avec joie que l'état de santé de Madame Meunier s'est grandement amélioré.

Nous avons eu une messe de minuit des plus solennelles. L'assistance fut très nombreuse. Le maître-autel et la crèche de l'Enfant-Jésus avaient été splendidement décorés par nos frères religieux de l'Assomption. Le chœur rendit avec beaucoup de précision une belle messe en musique. Le R.P. Meunier, curé, officia, assisté du R.P. Tétreault, o.m.i., et du R.P. Régner, o.m.i. comme diacre et sous-diacre. Un magnifique sermon sur la Nativité de Jésus fut prononcé par le R.P. Raoult Yott, o.m.i.

A la messe de l'aurore, un groupe de garçonnets de l'école chanta les anciens cantiques de Noël.

Nos meilleures félicitations à Monsieur Brassard, Maître-chanteur et à toute la chorale pour le beau succès obtenu dans l'exécution de cette messe de Noël.

Baptêmes

Le 12 décembre, Marcel Pinette, fils de M. et Mme Paul Pinette (Léonide Noël). Parrain et marraine: M. et Mme Donat Noël, grands parents de l'enfant.

Le 22 décembre, Rose Marilyn Lambert, fille de M. et Mme Walter Lambert. Parrain et marraine: M. Adrien Pitre et Mme Denise Lambert, respectivement oncle et grand-mère de l'enfant.

Samedi matin, le 26 décembre, Monsieur Edouard Drouin, conduisit à l'autel Mlle Yvonne Doucet, M. Pierre Benoit servait de témoin à M. Drouin et la mariée était accompagnée de son père, M. Joseph Nérée Doucet. Mlle Doucet était membre de la Congrégation des Enfants de Marie. Tout de blanc vêtue et ornée d'un voile, elle prononça son acte de consécration à la Sainte Vierge, la présidente des Enfants de Marie. Mlle Bernadette De Moissac l'accompagna. La bénédiction nuptiale fut donnée par le R.P. Tétreault, o.m.i.

Nos meilleurs vœux de bonheur et de prospérité à ces nouveaux époux.

Samedi soir, à sa résidence, décédait après une longue et douloureuse maladie, M. Edmond Meunier. Il était âgé de 71 ans. M. Meunier demeurait à St-Paul depuis plusieurs années et y était avantageusement connu. Il fit le

commerce de boucherie et d'épicerie jusqu'en 1938. Il était membre des Chevaliers de Colomb et de la Ligue du Sacré-Cœur.

Ses funérailles eurent lieu lundi, le 28 décembre. Elles furent très imposantes. Une foule nombreuse de parents et d'amis y assista.

La levée du corps fut faite par le R.P. Emérick Drouin, o.m.i. Le R. Père Meunier, curé, chanta le service. Les RR. PP. Drouin et Tétreault, o.m.i., servaient respectivement diacre et sous-diacre. Après l'absoute, le R. Père Meunier adressa des sympathies et quelques paroles d'encouragement à la famille Meunier.

Le défunt laisse pour pleurer sa perte, 5 fils et 3 filles. Son épouse, Joséphine Rémyillard est décédée il y a trois ans.

Nous le recommandons à votre souvenir pieux.

M. Adrien Pitre de l'aviation canadienne est venu visiter sa famille ces jours derniers.

Le 25 décembre, Mlle Mirelle Drouin de la Banque Canadienne de Commerce d'Edmonton était de passage chez ses parents, M. et Mme J.-M. Drouin.

Le Pape, gardien de la vérité de Jésus-Christ, est plus nécessaire au genre humain qu'un fruit de la terre et qu'aucune autre bénédiction du Ciel. C'est lui qui est la grande bénédiction du ciel, puisqu'il est la lumière qui mène à Dieu. Il est la lumière et la liberté. Otez Pierre du monde, et la nuit se fait, et dans cette nuit se forme, grandit et s'installe Néron.

Louis Vuelliot

Adrien Dufresne, architecte Spécialiste en Art religieux

M. Dufresne répond à toutes demandes de renseignements sur des plans de constructions religieuses. 143, avenue Royale, Beauport, P.Q.

Ecrivez pour notre Nouveau Catalogue de BIJOUTERIE Il est gratis. Irving Kline Le bijoutier d'Edmonton. 10117, Ave Jasper Tel. 25264 Edmonton

T.-J. LaFlèche

ET SON PERSONNEL

remercient ses vieux et ses plus récents amis pour le généreux patronage qu'ils lui ont accordé au cours de l'année écoulée, et vous souhaitent à tous

Une Année 1943

heureuse et prospère.



T.-J. LaFlèche
Tailleur

pour Dames, Hommes et Militaires.
10453 Ave Jasper — Tél. 26419

1943

A TOUS UNE ANNEE HEUREUSE ET PROSPERE

Nous remercions très sincèrement nos amis et clients du patronage généreux qu'ils nous ont accordé au cours de l'an passé et sollicitons leurs faveurs au seuil du Nouvel An.

HENRY WILSON

ÉPICIER
Place du Marché — 10157 - 896 Rue

Les belles coutumes du Jour de l'An

La bénédiction paternelle

Dans les foyers chrétiens, au Canada-français notamment, il est la coutume, le matin du Jour de l'An, que les enfants reçoivent la bénédiction paternelle. Cette tradition remonte à l'époque où les premiers colons français s'établirent au Canada; ce sont eux qui l'ont apportée.

Il faut rechercher les origines de cette coutume avant la venue de Jésus sur la terre. Noté nous en donne un premier exemple en bénissant ses fils Sem et Japhet. Jésus lui-même, en accordant sa bénédiction aux petits enfants de la Pérée, a recommandé aux parents chrétiens de renouveler par la suite ce geste et à leurs enfants de le solliciter.

Dans l'histoire, à toutes les époques et dans tous les pays chrétiens, la bénédiction paternelle était en honneur. Saint Louis, mourant sous les murs de Tunis, couvra de ses deux mains la tête de son fils et lui accorda toutes ses bénédictions.

Quelle est la signification de cet acte essentiellement religieux?

Pour tout jeune chrétien, solliciter la bénédiction de ses parents c'est d'abord une très belle manière de le honorer. C'est leur dire: "Puisse, de concert avec le bon Dieu, vous travailler à me faire gagner son ciel, et qu'il vous donne le droit de m'accorder sa bénédiction, j'ai la plus entière confiance en vous, et vous dois la plus complète obéissance."

C'est aussi resserrer plus étroitement que jamais les liens de l'affection naturelle et surmaternelle qui nous attachent à eux.

C'est enfin un excellent moyen d'être agréable à Jésus et de le disposer à nous accorder ses grâces.

Aussi voudrez-vous, en ce premier jour de l'An, solliciter la bénédiction de votre cher papa et à son défaut de votre grand-père, ou de votre maman.

Aime ta patrie
comme tu aimes ta
Mère.

Noël ô belle fête admirable,
Où, devant Jésus nouveau-né,
Dans la crèche d'une humble étable,
Tout l'univers est prosterné!

Fête, qui dans la nuit mystérieuse
Fait poindre dans l'ombre de la nuit
L'étoile brillante, majestueuse
Que la foule en silence suit.

En se mêlant à l'ineffable mélodie
Des chérubins qui chantent dans les paradis,
Les doux sons cadencés des cloches argentées.
C'est tout que le cœur de la nuit s'est arrêté.
Avec toutes ces voix, l'harmonieux matin
S'éveille et chante dans l'horizon lointain.

Et de plus, pour les tout-petits,
Le grand mystère des chemins
Le centre de la table...
Les verts sapins sont décorés...

L. R.
Un jeune franco-albertain.

Deux fêtes des Rois

C'était le 6 janvier 1794. Dans une maison d'un quartier des plus pauvres de Paris, une femme disposait trois couverts, et, à côté d'elle, un petit garçon d'une dizaine d'années l'aidait, en se réjouissant des apprêts du modeste festin. Ses yeux se fixaient à tous moments sur un beau gâteau occupant le centre de la table. "Il y a une fête, n'est-ce pas, maman, dans le gâteau?" — Mais oui, mon chéri, tout est prêt, nous dînerons dès que ton père sera rentré.

Le père ne tarda pas; mais il n'était pas seul. Un étranger, dont les vêtements d'ouvrier étaient mal le tourneur aristocratique, l'accompagnait. Lorsque la porte fut soigneusement refermée, l'arrivant, Bernard s'inclina respectueusement devant celui qu'il amenait: "Monsieur le comte, soyez le bienvenu dans ma pauvre demeure, dit-il. Gertrude, ne reconnais-tu pas le fils de notre ancien maître, M. le marquis de la Rochebeaucourt? Ah! Monsieur le comte, soyez le bienvenu, s'écria Gertrude; quelle émotion de vous revoir ainsi! — Je suis traqué, poursuivit-il, répondez-moi, sans votre mari qui m'a offert un asile, je ne sais ce que je serais devenu. — Voulez-vous nous faire l'honneur de partager notre repas? — Merci, ma bonne Gertrude, mais je suis accablé de fatigue. Ne pourriez-vous me donner une chambre? Il y a cinq jours que je ne me suis pas couché et je tombe de sommeil!"

Dix minutes plus tard, le comte reposait dans la chambre de ses hôtes, et ceux-ci, à la cuisine, s'essuyaient le front. Pendant le dîner, Bernard raconta à sa femme comment, par hasard, alors qu'il croisait un passant, il avait reconnu l'héritier du marquis de la Rochebeaucourt.

Tout à coup, au moment où, à la grande joie du petit Jacques, on coupait le gâteau, des pas lourds montèrent l'escalier, on heurta à la porte. Le petit garçon s'en fut ouvrir; quatre hommes armés apparurent. "C'est bien le citoyen Bernard?" — Oui, répondit le maître du logis, que lui voulaient-ils? — On t'a dénoncé. Tu caches un aristocrate et tu vas nous le livrer. — Je ne cache personne. — Nous allons nous en assurer en fouillant ton logis. En tout cas, tu es suspect, et si nous ne trouvons pas le citoyen de la Rochebeaucourt, tu payeras pour lui!"

Bernard réfléchit un court moment, puis se redressant avec fierté devant les quatre gardes républicains: "Puisqu'il en est ainsi, inutile d'essayer de m'échapper citoyens, c'est moi qui suis le comte de la Rochebeaucourt. C'est bon, suis-moi. Quant à toi, citoyen, on aura l'œil sur toi!" Gertrude, stupéfaite, n'avait pu dire un mot. Elle allait crier, dénoncer l'homme qui se vantait de son mari, quand d'un regard éloquent Bernard lui imposa silence. "Merci de votre voix, Jacques et moi. Vous passerez hospitalité, madame, dit-il, je vous en serai éternellement reconnaissant. Jacques, terrifié, regarda son père de tous ses yeux. "Viens m'embrasser, petit", lui dit le faux comte.

Et tandis qu'il le tenait dans ses bras, il lui murmura à l'oreille: "Dis à ton père de ne pas aller pour moi, et fuyez tous les trois!" Les bères emmenèrent le soi-disant aristocrate.

Pendant ce temps, le véritable comte dormait paisiblement et n'avait rien entendu. Quant à sa sœur, Gertrude était en son chevet. "Vite, levez-vous, Monsieur, il nous faut immédiatement quitter Paris. — Que voulez-vous dire? — Nous sommes compromis. Bernard est parti seul en avant et m'a laissé ses instructions. Nous devons tout de suite quitter la frontière, vous, Jacques et moi. Vous passerez pour mon mari, j'ai des pa-

frontière, pour mon mari, j'ai des papiers. Lui nous rejoindra. Ne vous inquiétez pas. J'ai des économies!"

L'héroïque femme achevait l'œuvre de dévouement de Bernard. Quelques jours plus tard, ils étaient en sûreté hors de France. Ce fut alors seulement que le comte apprit le sacrifice de son ancien serviteur. Celui-ci, par miracle, échappa à l'échafaud.

Dix ans ont passé. Napoléon a rappelé les émigrés et un grand nombre d'entre eux ont profité de son décret. Le comte de la Rochebeaucourt, en particulier, a repris possession de son château de famille. Aujourd'hui, il y donne une fête. Les invités sont nombreux et brillants. Bernard et Gertrude sont assis à table, à sa droite et à sa gauche. Au dessert, le comte s'adresse à ses amis, dit-il, si je suis ici parmi vous, c'est grâce au dévouement de Bernard qui m'a sauvé la vie. Il y a dix ans, à pareil jour. Et, après avoir conté l'aventure à l'assistance vivement émue, il ajouta: "Bernard, veux-tu être mon frère et ne jamais me quitter? Ta famille sera la mienne; je suis maintenant seul au monde; ne me refuse pas!"

Bernard fondit en larmes, le comte l'attira dans ses bras: "Et Jacques sera mon fils", ajouta-t-il en posant la main sur la tête du jeune homme qui se tenait à côté de son père. A ce moment, un domestique apporta sur la table un énorme gâteau. "Ce ne l'est pas le sort de choisir le roi de la fête, reprit le comte, Bernard l'est de droit et sa digne femme sera la reine." Des applaudissements retentirent de toutes parts. On fit une ovation aux héros de la soirée.

Le comte tint sa parole. Jacques devint un brillant officier de l'empereur et plus tard il hérita des grands biens de son père adoptif.

Procurez-vous de la graine de soja sans délai

Avant l'occupation japonaise, les pays de la région du sud du Pacifique approvisionnaient le Canada en huile végétale. Tant que la guerre dura, nos stocks d'huile végétale devaient être maintenus en grande partie par la production de récoltes oléagineuses, comme la graine de soja. En 1942, il s'est vendu quelque 50 000 tonnes de soja à l'Canada, soit entre 200 et 600 p.c. de plus que les années précédentes. Il en faudra encore plus en 1943. Les ensemencements de soja auraient été encore plus considérables en 1942 si l'on avait pu se procurer une plus grande quantité de graine de variétés hâtives, dit le Dr F. M. Stevenson, agronomiste du Dominion de la Ferme expérimentale centrale à Ottawa. Ces variétés hâtives sont les Pagoda, Kabbott, Doldy et Mandarin. Les producteurs qui désirent se procurer de la graine de ces variétés devraient s'arranger pour le faire immédiatement, dit le Dr Stevenson. Qu'ils s'adressent pour cela à la ferme ou à la station expérimentale fédérale la plus proche, ou au bureau régional de la Division fédérale des produits végétaux ou encore à l'agronome régional.

Les variétés Pagoda et Kabbott peuvent être cultivées dans certaines parties de la province des Maritimes, le sud du Manitoba, le sud de l'Alberta et la région Crestin de la Colombie-Britannique. Les meilleures variétés de soja pour le centre et l'est de l'Ontario et le sud-est du Québec sont les Goldsby et Mandarin.

Le prix de la récolte de la graine de soja de 1942 est fixé à \$1.95 le boisseau f.b., Toronto.

Encouragez la Survivance, quand vous avez des travaux.

GLANURES

Problème

Jos. Bonhomme, employé depuis 25 ans chez Trudel Frères, demande augmentation de salaire, sinon il se retire et ouvre à son compte... Volonté que lui répond Luder, premier patron de la firme: "Prenez votre crayon et 'figurez'... Marquez pendant l'année: samedi, 122 jours; loisir, 122 jours; dimanches, 52; samedis p.m., 26; repas, 15; fêtes légales, 6; semaines de congé, 21; temps perdu, 1. — 365 jours, un an. Comment voulez-vous maintenant que j'augmente vos gages? Vous n'avez pas même travaillé!"

Ville et campagne
L'ancien premier ministre de France, Raymond Poincaré disait: "La ville a le devoir de se rappeler qu'elle ne peut vivre sans la campagne et la campagne morte, ce serait la ville mourante."

Les "Maitres-Fermiers"
En 1930 le Nor-West Farmer avait l'heureuse idée d'organiser une active campagne en faveur de la création du degré de "Maitre-Fermier", autrement dit: "Ordre du Mérite Agricole" pour les cultivateurs des 3 provinces de l'Ouest qui se sont montrés dignes de cet honneur. De tous temps, les Universités ont conféré des degrés, des diplômes pour lettres, sciences, etc.

Pourquoi pas les cultivateurs compétents et amoureux de leur métier? Alors on a formé un bureau composé essentiellement qui soit pour une jeune nation; l'équilibre.

de 10 hommes, experts de faire passer un examen sérieux aux candidats. Le Nor-West Farmer a organisé récemment, déc. 1930, à Regina, Winnipeg et Edmonton trois banquets pour la présentation des médaillés et diplômés aux heureux gradués. Jamais encore on avait songé à glorifier les mérites du cultivateur réunissant toutes les qualités de sa profession et réalisant le fermier idéal. C'est pourtant à celui-là que devraient aller les honneurs les plus recherchés. Quel ensemble de connaissances, d'aptitudes et de vertus pratiques n'est-il pas requis pour faire un vrai "Maitre-Fermier"?

Depuis quand a-t-on cessé de décorer les titres?

Dans la vieille province de Québec, le clergé s'est depuis longtemps intéressé à la question de l'Agriculture. En 1822, les dix premiers séminaires d'agriculture dans les 24 comtés alors existants étaient presque toutes dirigées par les curés des paroisses où était établi le siège social de chacune de ces sociétés. L'on s'occupait beaucoup de l'agriculture, aux premières heures de la colonie et au temps des Jésuites.

L'élément français... (Sir Henry Thornton) (1931)

C'est une bonne fortune pour le peuple canadien que de compter parmi les siens un grand nombre de fils qui ont hérité des plus belles traditions françaises. L'élément français assure au Canada une des choses les plus précieuses: une force pour le jugement.

Conservons ta langue
pour mieux conserver ta foi.

Question d'affaires... (Etats-Unis et Canada) (Rameau)

Pendant que nos colonies restaient presque désertes, les colonies anglaises n'étaient point à la merci des vicieux des vertus, du talent ou de l'incapacité d'un gouvernement éloigné.

Elles s'occupaient activement elles-mêmes, sur les lieux, de leurs propres affaires... Elles favorisaient l'émigration étrangère, protégeaient leurs établissements, veillaient sans relâche à tout ce qui pouvait être utile à la prospérité publique. Tel est le secret de leur accroissement et de leur richesse.

Et voilà comment des quelques milliers d'Anglais s'en vont semant des nations par le monde, tandis que la France, alors plus peuplée du double que l'Angleterre, a pu jeter à peine quelques milliers d'hommes dans ses colonies dont le développement n'a réellement commencé que du jour où elles sont sorties de ses mains.

Remarque
C'est bien cela... Les Américains se sont occupés de leurs affaires et nous, les Canadiens, nous nous sommes occupés des affaires des autres et pas des nôtres!...

Le Gleaner

Le patriotisme peut être une souffrance, et atroce, dans les épreuves tragiques de la patrie. Dans la lutte courante, il est un bien-être et une force pour le jugement.

(Léon Daudet)



Emissions françaises pour la semaine du 1 au 8 janvier CBK

JEUDI 31 DECEMBRE

9.15 a.m.—Radio-journal.
4.30 p.m.—Entretiens Familiaux.
5.15 p.m.—Le Manoir de St. Crie.
9.30 p.m.—Radio-journal.
9.30 p.m.—Frères d'Equipe.

VENDREDI 1 JANVIER

9.15 a.m.—Radio-journal.
4.30 p.m.—Un Homme et son Pêche.
5.15 p.m.—La Fiancée du Commande.
5.35 p.m.—Radio-journal.

SAMEDI 2 JANVIER

9.15 a.m.—Radio-journal.
4.30 p.m.—Radio-College.
4.30 p.m.—La Chanson Française.
9.30 p.m.—Notre Canada.

DIMANCHE 3 JANVIER

9.15 a.m.—Radio-journal.
4.30 p.m.—Causerie.
9.30 p.m.—L'Heure Dominicale.

LUNDI 4 JANVIER

9.15 a.m.—Radio-journal.
4.30 p.m.—Un Homme et son Pêche.
5.15 p.m.—La Fiancée du Commande.
5.35 p.m.—Radio-journal.
6.05 p.m.—Sérénade pour Cordes.

MARDI 5 JANVIER

9.15 a.m.—Radio-journal.
4.30 p.m.—Causerie.
5.15 p.m.—Le Manoir de St. Crie.
5.35 p.m.—Radio-journal.
7.00 p.m.—Concert Symphonique. (Montréal)

MERCREDI 6 JANVIER

9.15 a.m.—Radio-journal.
4.30 p.m.—Un Homme et son Pêche.
5.15 p.m.—La Fiancée du Commande.
5.35 p.m.—Radio-journal.
6.05 p.m.—La Famille des Canadiens Grenadier Guards. (Montréal)

Devinettes

Q.—Quel est l'animal le plus malheureux?

R.—L'éléphant, car on l'a trompé (trompe) en lui donnant les yeux avec défense d'y voir (défense d'ivoire).

Mon premier sert à mettre les fleurs.

Mon dernier est souvent cause de grands maux.

Mon tout est une action qui dénote un bon cœur.

R.—Service. (Serre-vice)

Mon premier est une partie de pain.

Mon second une parole négative.

Mon tout est un petit quadrupède.

R.—Mi-non.

Mon premier est une note de musique.

Mon second est un membre de l'homme.

Mon troisième une arme.

Mon tout est une presqu'île.

R.—Labrador (La, bras, dard).

Pourquoi est-il dangereux de se promener au soleil?

— Parce qu'on s'expose au plus grand désastre (des astres).

Q.—Quelle différence y a-t-il entre un coiffeur et un peintre?

R.—Aucune, tous deux peignent.

Qui ne travaille que lorsqu'il a très chaud? — Le fer à repasser.

Quelle différence y a-t-il entre un matelas et un mouton? — Le mouton a la laine sur le dos, le matelas l'a dans le ventre.

Mon premier est un végétal.

Mon second est un végétal.

Mon tout est un végétal.

R.—Chou-fleur.

Quelle est le fruit qui n'a généralement pas de temps à perdre? — Le citron, parce qu'il est pressé.

Quelle différence il y a entre un enfant gâté et du beurre?

Aucune, il faut les fouetter tous deux.

Q.—Qu'est-ce qui va avec la voiture, n'est d'aucune utilité à la voiture, et sans quoi pourtant la voiture ne peut marcher?

R.—Le bruit.

Quel est le fruit que les poissons n'aiment pas?

La pêche.

Quelle différence entre un pauvre et un habit perché?

Tous deux demandent des pièces?

Le Christ versa son sang avec un regard particulier pour sa nation; en offrant ce grand sacrifice qui devait faire l'expiation de tout l'univers, il voulut que l'amour de la patrie y trouvât sa place.

(Bossuet)

À PARTIR DE MAINTENANT

LE BEURRE

ne s'achète qu'avec des coupons de rationnement

La ration est de 1/2 livre par personne, par semaine

À partir du 21 décembre inclusivement, il sera illégal de vendre ou d'acheter du beurre au détail sans remettre les coupons requis.

Les coupons bruns "Supplémentaire C" numéros 1 à 11 du carnet de rationnement ne 1 que les consommateurs ont en mains doivent servir à cet usage.

Chaque des coupons bruns "Supplémentaire C" numéros 1 à 11 représente la ration d'une semaine ou sa fraction équivalente à droit de se procurer. Seuls les coupons bruns "Supplémentaire C" numéros 1 à 11 peuvent servir à l'achat du beurre.

Chaque coupon sera valide à une date déterminée et il perdra sa valeur à une autre date déterminée. Chaque coupon doit être utilisé durant la période indiquée au tableau ci-dessous.

Le système de rationnement du beurre diffère du rationnement du thé, du café et du sucre, dont les coupons restent toujours valables après la date fixée.

Dates d'entrée en vigueur et dates d'échéance des coupons de beurre

Numéros des coupons	Valides à compter du	Nuls après le
1	21 décembre	3 janvier
2	22 décembre	3 janvier
3 et 4	23 décembre	17 janvier
5 et 6	14 janvier	31 janvier
7 et 8	15 janvier	14 février
9 et 10	16 janvier	28 février
11	1 mars	14 mars

NOTA.—Le coupon brun "Supplémentaire C" no 2 ne sera valide que durant la période de 7 jours, du 28 décembre au 3 janvier. Les coupons bruns "Supplémentaire C" nos 1 et 3 à 11 seront valables pendant une période de 2 semaines.

Les coupons de beurre, tels ceux du sucre, du café et du thé (coupons rouges et verts) doivent être détachés par le vendeur de beurre ou par son employé ou un leur représentant. S'ils le désirent, les consommateurs peuvent confier leurs coupons de beurre à leurs détaillants, de façon à ce que ceux-ci puissent détacher les coupons requis lorsqu'ils font livraison.

Cartes temporaires de rationnement

Tous les coupons bruns des cartes temporaires de rationnement délivrées aux membres des forces armées en congé, aux visiteurs du Canada, etc., sont valables après le 21 décembre.

Les approvisionnements de beurre excédant une livre par personne devront être rapportés et les coupons remis aux Autorités

Les familles ou les maisons de pension privées, dont les approvisionnements de beurre excèdent une livre pour chaque personne vivant sous le même toit, devront en faire rapport au plus proche bureau de cette Commission, avant le 3 janvier 1943. Les intéressés devront en même temps remettre un nombre de coupons équivalent à leurs approvisionnements de beurre.

Si la quantité de beurre que détiennent ces personnes requiesse plus que la valeur des 11 coupons bruns du carnet de rationnement, ces personnes devront s'adresser au plus proche bureau de cette Commission pour faire détacher à leur nom des coupons supplémentaires de rationnement en nombre de coupons supplémentaires pour la différence et à les remettre aux Autorités.

Avis aux détaillants

À partir du 28 décembre inclusivement, les détaillants devront fournir la preuve qu'ils sont autorisés à acheter de nouveaux approvisionnements de beurre en remettant à leur fournisseur une commande de leurs fournisseurs.

LA COMMISSION DES PRIX ET DU COMMERCE EN TEMPS DE GUERRE

DES SANCTIONS SEVERES SONT PREVUES POUR INFRACTION A CES REGLEMENTS.

TOUS DROITS RÉSERVÉS

COPYRIGHT 1942

La terre du huitième

ADOLPHE NANTÉL

Reproduit avec la gracieuse autorisation des ÉDITIONS DE L'ARRÉE, 60, rue Saint-Jacques, Montréal

CHAPITRE II

RÉGINE GROLEAU

Régine Groleau, sœur de madame Béatrice Latour, habite la région du lac du Caribou depuis six mois. Elle possède son "diplôme de maîtresse d'école", comme l'a dit le père William Dorval, mais n'est pas attirée par la carrière de l'enseignement. Son père, Maxime Groleau, ancien pêcheur de l'Anse-au-Gras, en Gaspésie, fut ensuite cultivateur en Saint-Zénon, en Berthier. Il a tout donné terre et roulant, à son fils aîné Michel et, maintenant, il dispose d'une rente de huit cent dollars, "bon an mal an", il trouve le moyen de se payer son luxe à l'église, juste au-dessus de la chaire, pour mieux grouleau pendant la prière.

Groleau a envoyé sa fille cadette passer un an au lac du Caribou avec sa sœur mariée au lieu de lui faire risquer son corps et son âme chez les frelons de la barrière, dans les grands bureaux de la métropole. Régine aime la vie primitive qu'elle mène maintenant. Chaque matin la conduit parmi les églantines de la baie Nolette, où la rosée des nuits d'octobre l'enivre, la caresse et étend son sang. Pense-t-elle à devenir "grande en muscles et belle en chair", comme disent les commères de village? Ses états sont variés comme ceux des perdrix dans les fougères. Elle remplit les heures de courses folles dans les vallons aux feuillages assés ou bien pêche la truite dans la baie aux rochers blancs et droits. Rien ne l'enchante plus, cependant, que le retour de la nuit. Elle l'attend, d'ordinaire, assise sur une souche de pin, à vingt pas du chantier de son beau-frère. Sa sensibilité neuve enregistre les gammes de sons, de couleurs et d'espaces. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

Des angles portiers ont frôlé à neuf heures invisibles chamois, le cuivre ou des étoiles. L'Anse du vase lunaire luit d'un velouté d'or blanc. Et l'ouverture étroite de cette coupe des poètes s'estompe dans l'ombre bleue. Régine, l'estée de pensées et de visions toujours neuves, éprouve des sensations jusqu'ici inconnues. Ce soir, elle pense à ce Jean Berliouven un jour au campement et lui, depuis, semble l'avoir évité. Elle l'a aperçu, l'après-midi, entre les branches, pendant qu'elle prêchait la truite. Il venait du lac Guégnard et suivait un sentier conduisant au camp du vieux William Dorval. Ce-lui-ci a dit, en juillet, qu'il amènerait son jeune ami chez les Latourelles. Quand viendront-ils? Jean Berliouven? Pourquoi l'inconnu dit à Régine qu'il avait des yeux noirs très doux. Pour Régine, cependant, l'homme de la ville réveille en elle certains souvenirs déprimants, la vision de passants un peu défilés qui dévissent les jeunes filles de leurs rempils de courtoisies hardies. Elle n'avait vu que cela dans la rue, durant quinze jours passés à Montréal, quand elle se rendait à l'École du Plateau afin d'obtenir son diplôme.

Désire-t-elle vraiment rencontrer Berliouven? Pourquoi l'inconnu méconnaissable paraît de son air l'aise-t-elle à son esprit qu'un enlèvement inconnu à la pensée de cet étranger?

La jeune fille rentre dans sa chambre, sous couvertures de laine grise tendues sur des broches à foins dans l'angle le plus discret de la cuisine. Régine allume sa lampe d'éclairage, la pose sur une rondelle couverte aux pièces rondes du mur et jette un coup d'œil à son miroir, un petit miroir de cuivre. Puis elle y revient, pressée du doigt l'arc des sourcils, que les sœurs de générations de pêcheurs ont rendus un peu lourds. Les yeux? Elle en est satisfaite: verts et bleus, ils rendent très vifs les azurs de la baie. Et la forte saute, sourcilieuse, des yeux les ennemis comme la hauteur des collines cache la brume des savanes. Un teint soyeux que les cosmétiques n'ont pas animés: l'eau, les vents et la lumière remplacent ici les poudres de riz, les crèmes et les fards. La bouche est grande, le pli des lèvres, serré. Régine se redresse soudain, se cambre et sourit à l'image reflétée dans la glace et dorée par la flamme tremblotante de la lampe. Sa poitrine ferme pique la chemisette de laine. La jeune fille aspire, avallée le parfum des

bas de laine moulant une jambe délicieusement arrondie et la dentelle rouge qui sert pudiquement le genou. La jeune fille a la tête renversée sur le tronç d'un bouclier. Contraste de l'éclat blanc et de son épaisse chevelure presque confondue avec l'ombre! Les feuilles mobiles agitent leurs castagnettes au-dessus de la forme gracile, la rendant follement désirable. Un nid de grüps savoyens s'est suspendu tout près; un rayon lunaire le teinte de vil argent et lui donne l'air d'un libellé chimérique. Des milliers de grenouilles lancent leurs plaintes d'amour dans les hautes herbes voisines de la baie et les coassements roulent sur la vallée. Cris intermittents passionnés et clairs, trouvant comme d'une algulle la trame calme de l'heure chargée de parfums et d'effluves sauvages. Une senteur fraîche monte du lac et charge l'air d'un rien d'ode. Régine craint de supporter plus longtemps cette insidieuse tentation des choses.

— Vous ne parlez pas? Tenez, je ferme les yeux, dites quelques mots. — Pourquoi parler? répond Jean. Les paroles sont vides de sens dans cette grandiose nature. Un compliment? Le meilleur serait de continuer à me taire et à songer que le chef-d'œuvre, dans toute cette beauté de la forêt et du firmament, est bien vous. — Oh! oh! vous êtes poète, monsieur Berliouven! — Non, comme tout simple. Régine, coquette et peut-être coquette comme toute jeune femme, pousse le bout de son soulier sous le bras de son admirateur et, un peu moqueuse: — Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

— Vous voyez, nous sommes, déjà des amis. Je me suis fort naïve et je voudrais tant connaître un peu la vie, surtout la vie des villes. Parlez-moi de vous. Berliouven hésite. — Régine, dit-il, j'ai bien peu de choses à raconter. Je suis dans une vallée qui par milliers, jour et nuit, percent leurs tunnels dans les poutres et les solives assés. Une poussière aromatisée tombe sur tout peloton jaune. Et le bruit d'infimes, en vibrejoins invisibles charme et endort. C'est un "crissement" continu, se mêlant au tic-tac de l'horloge et à la plainte des vagues. Les soirs calmes la baissent dans leur immense beauté, qui décore le panorama de ses rêves. Elle regarde le couchant qui saute de vallée en vallée, en bonds d'orignal, et s'en va vers l'Orient, à l'invité des étoiles. Puis toutes les montagnes se renfrognent dans des lions noirs. Le lac du Caribou, devant elle, se transforme en allées d'asphalte bruni. L'ombre se pelotonne et s'abat frileusement autour de tous les arbres. Voila la nuit.

Nouvelle route Edmonton-Alaska

Pendant les longs mois d'hiver, le Département des Travaux Publiques de l'Alberta étudie les plans nouveaux qui devront être mis à exécution l'été prochain. Le premier item sur le programme devrait être un provisoire pour une route permanente et de toute saison "all-weather-road", reliant la capitale avec Dawson Creek, terminus de la Highway Alaska.

La demande et le besoin d'une telle route s'impose de plus en plus. Ces jours derniers, l'Alberta Motor Association et l'Alberta Board of Trade and Agriculture ont passé des résolutions demandant au gouvernement la construction de telle route. Il reste à voir si Edmonton, la capitale doit être sur la dite route, cela dépend en grande partie du gouvernement et des citoyens de l'Alberta. L'Edmonton Journal disait en effet le 12 mars dernier: "Le gouvernement de l'Alberta aura à prendre l'initiative. S'il est démontré au gouvernement fédéral une bonne route nationale à travers l'Alberta, reliant la route Alaska avec la route 'Trans-Canada' serait un avantage militaire pour la défense du Canada, des aéroports, lignes de communications avec le nord-ouest et l'ouest, ce serait le moyen de se procurer de l'aide financière pour finir la hard-surfacing de la dite route Alaska et en certains cas, de redresser ou changer la location de la route Fouce Couper — Grande-Prairie — Edmonton... Ainsi un raccourci de Whitecourt au sud de Grande-Prairie emprunterait plusieurs milliers de kilomètres qui en temps de paix, de guerre d'eau. Si ce lien en question est une route commerciale et touristique dans le vrai sens du mot, la guerre finie, le trafic des États-Unis du centre se portera préférentiellement de ce côté plutôt que comme maintenant sur les highways américains à la côte du Pacifique et aux points de contact de la Colombie."

L'idée était en germe dans les résolutions des Chambres de Commerce et l'Alberta ne peut pas apporter de délai à ce mouvement. Une dépêche de Prince-George rapportait la prédiction du Major-Général H.N. Ganong que la ville de Prince-George serait bientôt réunie ou connectée par une route de terre au Fort St-John et à l'Alaska Highway. Naturellement et comme conséquence directe, plusieurs embranchements (feeders) du sud seront construits pour rejoindre cette route principale. Pourquoi l'Alberta devrait voir à ce que son réseau soit d'abord établi ferme et sûr et la première en construction. Et pour répéter l'avisement ci-haut, l'Alaska Highway ne passera à travers l'Alberta que si l'Alberta se met à la besogne et fait sa part.

A partir d'Edmonton jusqu'à la frontière sud aux États-Unis existe déjà une route qui en temps de paix, de guerre devrait inévitablement être construite et rejoindre le terminus sud de l'Alaska Highway.

Après le père, Latour, qui a vu l'émotion du commis, l'invité à rencontrer ses bûcherons réunis dans la pièce voisine.

(à suivre)

LOS ANGELES

Nous nous donnâmes quelques démentis excitants au premier anniversaire de Pearl Harbor. Nous eûmes quelques petits bouts de parades, des discours, naturellement. Des experts des cinémas d'Hollywood nous construisirent quelques cabanes qu'on fit sauter en face de notre Hôtel de Ville. Ces experts, avec trois planches et un clou bâillèrent des palais. Nos journaux s'emplirent de photographies de toutes sortes de Pearl Harbor et de certains détails. Incroyable, cette histoire qu'ils nous racontèrent! Nous commissions déjà un peu; Kno, le 15 décembre, et Roosevelt, à compter de ce que nous apprimes à l'occasion de ce premier anniversaire. La complète histoire ne sera connue que longtemps après la guerre, probablement.

Au même dimanche que nous marquions ce premier anniversaire de Pearl Harbor, notre archevêque Mgr Cantwell, célébra son 25ième anniversaire épiscopal, dans notre cathédrale, entouré de 6 évêques et clergé, et dignitaires. Il dit la messe au même autel où il fut consacré évêque, 25 ans passés.

Hilber portait moustache parce qu'il a, sous le nez, un môle, qui le faisait paraître morveux.

Tous sont malades ici. Grippe. Seule une bonne pluie arrêtera tout cela. Voilà 21 jours que je mouche, mouche, mouche, et toussé.

R. THIBODEAU.

LOS ANGELES

On tournait une scène de cinéma: Sur une scène de trottoir, un gamin est vu vendant journaux avec ententes "L'Italie Envahie". Quand cela? Le directeur. "Lorsque le cinéma sera fini", et paraître, répond le gamin.

Un jeune garçon de 11 ans, ici, n'aime pas son nom. Trop dur à porter, Adolf Lenin Haller. Les deux premiers ne font plus son voisinage.

Un ensemble de 12 pianistes sur 42 pianos, donna un concert ici, à Riverside. Je regrette de n'avoir pas su en temps. Je ne peux ni imaginer d'autre résultat qu'un brou-ha-ha. Pensez donc, 42 pianos, jouant tous ensemble! Ont-ils ramassé tous ces pianos-là à Riverside?

Quatre frères, ne se sachant pas à Los Angeles au même temps, se rencontrèrent à une U.S.O. d'Hollywood.

Grande excitation à l'hôpital d'Inglewood: un bébé est né avec deux dents.

R. THIBODEAU.

La patrie porte un des noms les plus sacrés de la langue humaine, on y voit paraître les idées vénéralées de paternité et de maternité, comme si dans le pays où nous sommes nés, dans la société dont nous sommes membres, nous retrouvions les deux êtres dont nous tenons notre sang. L'amour de la patrie est presque aussi naturel à l'homme que l'amour des parents.

(R.F. Janvier)

La Messe

COMMUNION

252—Quelle est la troisième partie de la messe des fidèles?

La communion est la dernière des trois parties principales de la messe des fidèles; elle en est la conclusion. L'Eucharistie est tout à la fois un sacrement et un sacrifice; on participe en participant à la victime qu'on immole. Cette partie de la messe commence au Pater; la Communion en est le point central.

1.—Le Pater

253—Que rappelle l'introduction au Pater?

L'introduction au Pater rappelle que Notre-Seigneur lui-même nous a enseigné cette prière et nous a prescrit de la réciter.

254—Pourquoi dites-vous "Notre Père" et non pas "mon Père"?

Nous disons Notre Père et non pas Mon Père, parce que Dieu est le Créateur du Père de tous les hommes et, par conséquent, nous sommes tous enfants d'une même famille.

255—Pourquoi Notre-Seigneur a-t-il ajouté "qui êtes aux cieux"?

Notre-Seigneur a ajouté "qui êtes aux cieux" pour élever nos cœurs vers le ciel où Dieu régit dans sa gloire et où nous espérons le posséder un jour.

256—En combien de parties se divise le Pater?

LE SOUVERAIN PONTIFE

(suite de la page 1)

"Cingulièrement: Quelconque veut la paix doit collaborer en vue de la plus profonde réintégration de l'ordre social et juridique. Comme les lois juridiques données par Dieu assurent à chaque être humain la protection contre les attaques arbitraires, de nouvelles et efficaces mesures doivent être prises à cette fin, notamment la sécurité juridique des individus. Ceci ne pourra être obtenu que par la création des tribunaux légaux".

Le Pape a ajouté que les lois légales existantes ne doivent pas être changées par des révolutions internes mais que l'Etat doit adhérer strictement aux lois qui protègent l'individu. "Quelconque veut la paix doit se mettre lui-même au service de la société et combattre pour la paix".

"Et que dire des nombreuses violations du droit et des accords internationaux?"

"Que dire du mépris des traités quant aux combattants en service actif sur les champs de bataille, pendant la guerre, à l'occupation des territoires, alors qu'en de nombreux endroits et à plusieurs reprises, des êtres humains ont été traités avec la

dernière brutalité?

"Que veut faire les peuples de la terre à ce sujet?"

"Est-ce que la masse du peuple et ceux qui désirent la paix et le respect ne feront pas quelque chose pour créer un monde meilleur sur les ruines du présent ordre social qui s'est avéré indigne et impuissant à préserver la paix, le respect et la dignité?"

"Les peuples ne feront-ils pas tout leur possible et ne refuseront-ils pas de prendre le moindre repos tant que la société ne sera pas guidée au retour vers le respect de toutes les lois? L'en-voie ma bénédiction à tous ceux qui, à l'exemple des Croisés, combattent pour un meilleur monde chrétien."

Dans un autre passage de son allocution, le Saint-Père déclare ce qui suit: "Aujourd'hui, la plus grande partie de l'humanité porte la responsabilité des erreurs commises et du dommage fait. Les morts imposent à l'humanité le devoir de désirer l'accomplissement du salut."

"Les victimes des attaques aériennes imposent à l'humanité ce désir. Nous avons, à plusieurs reprises, depuis le début de cette guerre, dénoncé la guerre aérienne."

Arrivée des troupes américaines à Dakar

Alger. — L'arrivée des premières troupes américaines à Dakar, port de l'Afrique occidentale française, est annoncée, et on rapporte que l'augmentation de l'activité des patrouilles qui agitent le front de Tunisie et l'axe que l'axe défait en Libye, en gagnant l'ouest, semble de plus en plus un important facteur dans la bataille finale pour la possession de Tunis et de Bizerte.

La nouvelle de Dakar a été reçue dans une dépêche de Morton, correspondant de la Presse associée, qui observa les mouvements des Américains par terre, par mer et par air, pour rejoindre leurs alliés français.

Bien que leur nombre ne soit pas considérable, leur arrivée signifie l'addition de Dakar à la liste des bases alliées en Afrique et ne laisse à l'axe qu'une étroite lisière de la Tunisie et un terrain allant diminuant dans l'ouest de la Libye.

Morton dit que les forces comprennent des aviateurs, des techniciens et une commission de l'armée et de la marine ayant été le vice-amiral William Glassford. La commission a commencé son travail, afin de déterminer comment les aéroports et les facilités du port de la ville, de même que les unités qui restent de la flotte française pourraient être utilisées de la meilleure façon possible.

A certains endroits dans le fleuve St-Laurent, dans la province de Québec, la boussole s'affole — cela est dû à la présence de dépôts de fer sur les côtes de la rive nord.

St-Hyacinthe, ville industrielle de la province de Québec, s'étend à 48 miles au sud de Montréal, fut fondée en 1760. Cette ville est réputée pour ses orgues Casavant, et pour ses machines aratoires. On en a fait présentement un centre important d'entraînement pour l'Armée.

Naissance de l'"O Canada"

Nous sommes à un soir d'hiver de l'année 1880. Au numéro 22 de la rue Couillard, à Montréal, un petit homme aux cheveux noirs, nerveux et coiffé, joue pour la première fois, devant quelques amis, un hymne qui devait plus tard être l'hymne national de son pays. Le petit homme aux cheveux noirs, c'est Calixa Lavallée; l'hymne, c'est le célèbre "O Canada". Remontons, si vous le voulez, à l'origine. Depuis quelques années déjà, un mouvement se faisait au Canada, en faveur d'un hymne national. Ce mouvement avait porté des fruits: plusieurs chants avaient été proposés, mais ils avaient eu une courte vogue. Entre autres, signalons "O Canada, mon pays, mes amours", paroles de Georges-Etienne Cartier et musique de Labelle. Malgré sa popularité, ce chant qui tient plutôt de la romance, n'était pas destiné à être un hymne national.

En 1880, le Gouverneur Général, le marquis de Lorne, sans être demandé se lance dans le mouvement. Il compose un "National Hymn" anglais, et invite le célèbre compositeur anglais, Sir Arthur Seymour Sullivan (Gilbert and Sullivan) à en composer la musique. Il en résulte un hymne lent, banal, ennuyeux et vide de tout sentiment patriotique. Le poème du marquis de Lorne comprenait 60 lignes. Un couplet invitait les ménages du pays à tenir leur foyer comme des conquérants de l'Empire.

Une autre malheureuse tentative de nos compatriotes fut le "Maple Leaf Forever" un poème fanatique. Lord Gray, Gouverneur Général du Canada l'a jugé ainsi: "Cet air est commun, vulgaire, sautillant; il n'a aucune âme". Malgré tout, certaines sectes fanatiques s'obstinent encore

à nous le jouer, pour tâcher de l'imposer comme hymne national, sans y réussir, heureusement.

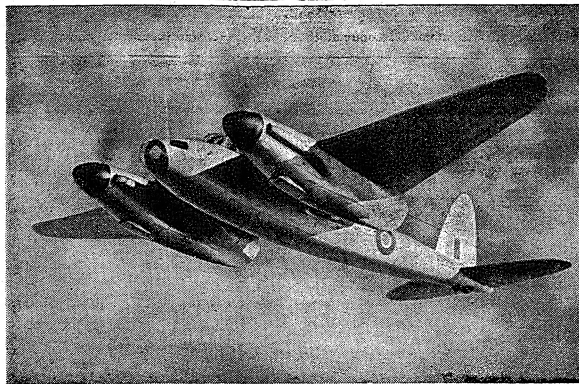
Il restait donc à un Canadien français de nous donner notre hymne national. Au début de 1880, le Lieutenant-Gouverneur de la province de Québec, l'honorable Théodore Robitaille, invita le juge Adolphe Routhier à écrire un poème qu'il ferait mettre en musique. Quelques mois plus tard, il remettait à Calixa Lavallée le poème de Routhier. Lavallée se mit aussitôt à l'oeuvre et quelques semaines plus tard, il jouait devant ses amis le thème de notre "O Canada". Notre hymne national était né. Restait à le présenter au public.

On choisit l'occasion d'une grande fête en l'honneur du Lieutenant-Gouverneur Robitaille, donnée à Spencer Wood. Devant une foule de plusieurs centaines de personnes, trois fanfares, celle de Fall-River, celle de Beaufort et celle du 98^e bataillon, étaient assemblées. Après le toast proposé au Lieutenant-Gouverneur, les cent musiciens attaquèrent "O Canada...". Tous se levèrent, tant ils étaient frappés par la beauté et le patriotisme que cet hymne exprimait. La fin fut accueillie par des applaudissements et des cris: "Vive Lavallée! Vive l'O Canada!" La joie et l'enthousiasme étaient indescriptibles. Nous avions enfin trouvé un hymne national, le seul avec la Marcellaise, qui est réellement digne de ce nom.

Comment remercier t-on Lavallée? En le laissant pauvre et criblé de dettes, si bien qu'il dut s'exiler aux Etats-Unis.

Ainsi fini celui dont le seul défaut fut d'avoir voulu très grand le peuple auquel il appartenait.

La P. Charbonneau



Le dessinateur du "Mosquito" est le capitaine DeHavilland. Construction presque entièrement de bois.

Reconnu comme le plus rapide et le plus efficace avion au monde, le bombardier "Mosquito" DeHavilland a un rayon de vol exceptionnellement étendu, est extrêmement manœuvrable et peut servir tout aussi bien pour des opérations de nuit que des vols de jour. Il peut aussi servir comme avion de reconnaissance avec grand avantage à cause de sa vitesse remarquable.

Cette vignette montre le premier "Mosquito" construit au Canada.

Le beurre rationné

Une demi-livre par semaine par personne

Le rationnement du beurre est entré en vigueur dans tout le pays à partir du 21 décembre. Le décret de rationnement alloue à chaque personne une demi-livre de beurre par semaine. Une ordonnance entraîne une réduction d'environ deux cents la livre dans le prix du beurre vendu au détail, à partir du 28 décembre. Pour le prix de vente en gros, il est réduit immédiatement de 36 1/2 cents à 25 cents la livre, aux marchés de Montréal, et de Toronto. Dans toutes les régions où le prix de détail a augmenté depuis le 30 octobre dernier, les prix devront être rétablis au niveau du 30 octobre.

La ration d'une demi-livre par personne s'applique à tous les membres d'une famille, y compris les enfants. Dans les restaurants et autres établissements publics où l'on sert des repas, on ne pourra servir du beurre aux clients que sur demande, et pas plus d'un tiers d'once par personne à chaque repas.

En vertu des nouveaux règlements, tous les consommateurs qui ont actuellement des réserves, c'est-à-dire plus d'une livre de beurre par personne, à la maison, doivent en informer immédiatement le bureau le plus rapproché de la Commission des prix et restituer les coupons de rationnement équivalant au surplus qu'ils ont en mains, — ceci avant le 5 janvier 1943.

Un autre contingent arrive en Angleterre

Un autre contingent de troupes canadiennes vient de débarquer en Angleterre, après une traversée assez rude occasionnée par les mauvais temps. Les nouveaux arrivés comprennent des renforts pour l'armée d'outre-mer, des aviateurs diplômés du Plan d'entraînement aérien de l'Empire, le personnel d'un grand hôpital canadien et le second contingent du corps des femmes de l'armée canadienne. On compte en plus 69 pompiers volontaires du Canada pour service en Angleterre.

Restriction sur les boissons en Ontario

Toronto. — M. A. St-Clair Gordon, président de la commission des liquides de l'Ontario, a annoncé que les magasins de boissons alcooliques ne seraient ouverts que huit heures par jour et qu'on n'émèterait plus désormais de permis pour un seul achat de boissons.

Ces deux mesures entrèrent en vigueur le 4 janvier, mais elles ne sont que temporaires.

L'Ontario demande au gouvernement fédéral de compenser d'une autre façon les pertes subies par la diminution des ventes de boissons.

Divorces aux Etats-Unis

Le juge Franklin, de la Cour Supérieure de Géorgie, aux Etats-Unis, a accordé 287 divorces en une séance de quatre heures. Le "Canadian Register" fait remarquer à ce propos que les Etats-Unis luttent actuellement avec le Canada pour la défense de la civilisation chrétienne. Au moins, remarque-t-il, ils le proclament. Mais ce sont les actes qui comptent, des actes conformes à la doctrine du Christ. Or accorder des divorces au rythme de plus d'un à la minute prouve tout le contraire et témoigne que cette déclaration n'est qu'une phrase creuse.

Au Canada, ajoute le "Canadian Register", les efforts faits au Parlement pour éliminer encore plus bas. Mais nous descendons rapidement la côte. Les divorces augmentent constamment. Et les efforts faits au Parlement pour établir des tribunaux qui jugeront les cas comme aux Etats-Unis est un indice de notre décadence.

Le R.P. A. Dragon, provincial des RR. PP. Jésuites

Montréal. — Le R.P. Antonio Dragon, s.j., recteur du collège Jean de Brébeuf à Montréal, vient d'être nommé provincial de la Société de Jésus. Il succède au R.P. Emile Pappillon, s.j., qui a démissionné à défaut de santé.

Le centenaire de Calixa Lavallée

(Suite de la page 1)

compose un opéra qui fut peut-être joué. En 1870, nous le retrouvons à Lowell où il se marie. Trois ans plus tard, il est surintendant et directeur musical au Grand Opéra de New-York, précurseur du Metropolitan Opera. Il va y donner un opéra-bouffe de sa composition, lorsque le propriétaire est tué en pleine rue par un rival et le théâtre fermé. Le musicien, sans emploi, revient à Montréal.

Il étudie à Paris. C'est alors — il a 32 ans — que des protecteurs l'envoient étudier à Paris. Il y travaille avec acharnement, compose plusieurs pièces, entre autres une symphonie qui est jouée dans la capitale française, mais dont le manuscrit s'est égaré.

De retour à Montréal, Lavallée entre dans la phase la plus féconde et la plus tourmentée de sa carrière. Maître de chapelle à l'église Saint-Jacques, il recrute et forme massivement des choristes. Son ambition est d'amener la création d'un conservatoire, en faisant valoir les aptitudes musicales de ses compatriotes; mais les autorités resteront sourdes à toutes les sollicitations du succès. Il monte à Montréal le drame lyrique de Gounod "Jeanne d'Arc"; à Québec, la "Dame Blanche", de Boieldieu. Un autre tour de force est l'exécution d'un opéra de sa composition, lors des fêtes en l'honneur du marquis de Lorne, gouverneur général du Canada. C'est un nouveau triomphe; mais le gouvernement oublie de payer les frais du concert, qui retombent sur le pauvre musicien. Ses créanciers implacables l'obligent bientôt à reprendre le chemin de l'exil.

L'hymne national "O Canada". C'est à ce moment qu'il écrit, à l'occasion du grand congrès national de 1880, la musique "O Canada", sur le poème du juge Routhier. Par cette œuvre, il marque le début de sa carrière de compositeur. Ce n'était pas une mince tâche d'embrasser dans quelques notes de musique la poésie et les aspirations d'une nation immense comme la nôtre, qui s'étend jusqu'au pôle Nord, que baignent des océans et qui comptent deux grandes races: "O Canada" chante la terre natale et formule le vœux de tout Canadien, quelle que soit la région où il réside. Lorsque, au Cap-Breton à Vancouver, nos chanteurs tous "O Canada" avec la même ardeur, nous, notre peuple aura fait un grand pas vers l'unité complète des esprits et des cœurs.

Passé définitivement aux Etats-Unis, Lavallée reprend sa vie harassante de professeur, d'accompagnateur d'artistes en tournée. Il s'engage même comme pianiste sur un bateau qui navigue entre Boston et New-York. Il fait jouer son opéra "La Veuve" à la Nouvelle-Orléans; il en compose un autre, "Salomon". A Cleveland, il tente un coup d'une audace inouïe: un concert exclusivement consacré aux compositeurs canadiens. C'est un enthousiasme indescriptible. A un Canadien français revient l'honneur jusqu'à l'événement. Calixa Lavallée d'avoir révélé à la grande nation voisine ses propres ressources musicales.

Ses confrères lui témoignent leur reconnaissance en le nommant président de l'Association nationale des professeurs de musique des Etats-Unis. A ce titre, il va les représenter à un congrès à Londres. Il y conquiert sans efforts les esprits et les cœurs. Le jour-maire le comble de prévenances et donne un dîner en son honneur. Chargé d'organiser un autre congrès mondial à Chicago, il ne vécit pas vécit pas jusqu'à l'événement. Il mourut d'épuisement, à Boston, le 21 janvier 1891, avant à peine 49 ans. On lui fit des funérailles solennelles à la cathédrale, où il disparut jusqu'à sa dernière maladie un chœur de cent voix.

La renommée de Lavallée. Telle fut l'existence aventureuse, extraordinairement remplie, de Calixa Lavallée. Admirable précurseur, infatigable de la musique, il fut aimé de nos voisins et ailleurs, mais ne connut chez les siens, de son vivant, qu'indifférence et apathie. Il lui fallut attendre quarante-deux ans pour obtenir un commencement de réparation. Le 13 juillet 1933, le retour de ses cendres dans la métropole donna lieu à une manifestation populaire triomphale. Mais cette reconnaissance tardive ne saurait acquiescer toute notre dette de gratitude envers l'auteur d'"O Canada". Dans toutes nos écoles, dans toutes nos organisations de jeunes, le nom de Calixa Lavallée devrait être honoré et exalté comme l'un des plus grands et des plus dignes d'être proposés en modèles à la jeunesse canadienne.

Il ne faudrait pas s'imaginer que

Lavallée est devenu notre musicien national simplement à cause de sa œuvre remarquable "O Canada". En réalité, c'est bien à lui que revient l'honneur d'être notre hymne national. Sa vie entière, consacrée à l'effort musical et marquée par une admirable unité d'aspiration, méritait cette belle récompense. Ce grand compositeur, le premier de chez nous à atteindre une réputation internationale, demanda uniquement à sa profession sa subsistance et celle de sa famille. A l'époque où il vivait, cela exigeait de l'héroïsme; en même temps qu'une foi invincible dans la force créatrice et l'avenir de son art. Toute son existence de labeur et d'abnégation illustre éloquentement le cas qu'il faisait du travail comme facteur essentiel dans la poursuite de la perfection artistique. Il fut l'un des véritables les plus ardents de la routine, de la paresse et de la médiocrité.

Un exemple et une leçon. On doit le répéter encore longtemps après lui: ce ne sont pas les talents qui font défaut au Canadien; mais plutôt son manque de volonté. Il faut faire la discipline, qui ne résiste que par des études suivies et une sérieuse formation.

Le nom de Calixa Lavallée demeurera fortement attaché à notre chant national et à tout ce qu'il représente pour nous. La musique "O Canada" interprétée harmonieusement et avec passion, présente l'avenir de notre pays. Ce n'était pas une mince tâche d'embrasser dans quelques notes de musique la poésie et les aspirations d'une nation immense comme la nôtre, qui s'étend jusqu'au pôle Nord, que baignent des océans et qui comptent deux grandes races: "O Canada" chante la terre natale et formule le vœux de tout Canadien, quelle que soit la région où il réside. Lorsque, au Cap-Breton à Vancouver, nos chanteurs tous "O Canada" avec la même ardeur, nous, notre peuple aura fait un grand pas vers l'unité complète des esprits et des cœurs.

La maladie peut augmenter avec le nombre de volailles

Les basses-cours des fermes canadiennes comptent aujourd'hui plus de neuf millions de poules et de poulets de plus qu'il n'en comptait l'année dernière à cette époque, et beaucoup d'entre elles seront probablement trop remplies cet hiver. Dans ces conditions, on craint que certaines maladies comme la typhoïde et le choléra des poules se propagent. Pour prévenir cet accident le Dr Cameron recommande aux éleveurs de volailles de tenir séparés pendant quelque temps de la basse-cour de la ferme les oiseaux qu'ils viennent d'acheter, car ces oiseaux peuvent porter des germes de maladies. Les bonnes conditions sanitaires sont d'une très grande importance sous ce rapport, dit-il.

Et voici maintenant un autre conseil pour les cultivateurs qui élèvent des volailles et des porcs. Empêchez des volailles d'entrer sur les crèches servies aux porcs; en fait, tenez-les aussi loin que possible des logements des porcs. Les volailles portent souvent des germes de tuberculose qu'elles communiquent aux porcs, et il y a là un grand danger dont beaucoup d'éleveurs ne se rendent pas compte. Beaucoup de porcs tuberculeux qui sont condamnés tous les ans aux abattoirs ont contracté leur maladie en venant en contact avec des volailles. Une autre bonne précaution est de prendre des mesures pour empêcher la tuberculose de la basse-cour. On pourra se procurer des conseils à ce sujet en s'adressant à la Division de l'hygiène vétérinaire la plus proche, ou au vétérinaire provincial.

Fendant les temps que nous passons, nous avons besoin de tous les porcs et de toutes les volailles que nous pouvons produire.

Autrefois un repaire de pirates, la ville d'Anticosti prise de la côte de la province de Québec, était devenue avant la guerre un paradis pour les sportsmen.

A NOS NOMBREUX AMIS

Ce fut un réel plaisir pour nous et un privilège d'avoir été en relations avec vous durant l'année qui vient de s'écouler. Laissez-nous vous remercier pour votre encouragement.

La Gérance et le Personnel

souhaite que la nouvelle Année ne vous apporte que Paix, Santé, Bonheur et Prospérité.

Bonne et Heureuse Année!

ARMY & NAVY
REPAIRMENT STORE LTD.
1016 rue — Edmonton.



Trois photos qui montrent comment les commandos canadiens savent se camoufler afin de surprendre l'ennemi.